



CLASSIQUES
GARNIER

BRUNEL (Jean), « Index des titres », *Un poitevin poète, humaniste et soldat à l'époque des guerres de religion, Nicolas Rapin (1539-1608). La carrière, les milieux, l'œuvre*, p. 1459-1486

DOI : [10.15122/isbn.978-2-8124-5551-3.p.1459](https://doi.org/10.15122/isbn.978-2-8124-5551-3.p.1459)

La diffusion ou la divulgation de ce document et de son contenu via Internet ou tout autre moyen de communication ne sont pas autorisées hormis dans un cadre privé.

© 2002. Classiques Garnier, Paris.
Reproduction et traduction, même partielles, interdites.
Tous droits réservés pour tous les pays.

INDEX DES TITRES

INDEX DES TITRES

Destiné à permettre la consultation du présent travail à partir des œuvres de Rapin, l'index ne concerne que celles-ci. On y a seulement fait figurer quelques-unes des publications les plus significatives auxquelles le poète a collaboré (titres en caractères gras), et quelques pièces d'autres auteurs (versions françaises de vers latins de Rapin ou vice-versa, *Tumulus Rapini*).

L'astérisque * distingue les titres qui ne sont pas ceux d'œuvres de Rapin ou les pièces dont l'attribution est incertaine.

Le signe Ø distingue les pièces du ms. Tronchin 353, dont la présence nous a été signalée par Jean-Raymond Fanlo, mais qui ne figurent pas dans les *Œuvres* (1982-1984) et n'ont pas été étudiées dans le présent ouvrage.

Ces cas particuliers mis à part, chaque article donne successivement :

- le titre de la pièce de vers ou du texte en prose (à l'exception des lettres, regroupées et classées dans l'ordre chronologique sous la rubrique *Correspondance*) ;
- l'incipit (celui-ci figure en premier dans le cas des rares pièces sans titre) ;
- les références simplifiées de l'édition (indication du tome et de la page où se trouve le début du texte) ;
- les numéros des pages de l'étude où il est question de l'œuvre.

A

À A. L. M. (Je ne suis pas ce desloyal Ænee ; I, 96) : 220, 222, 332, 863, 1123, 1126, 1129, 1165-1166, 1170, 1204

****Abstineus Confolentanea, cui obiter annexa est pro Jouberto Apologia.*** de François Citois : 606, 805, 1356 ; voir *De puella duodecenni...*

À C. B. : voir *Sonnet À C. B.*

Achilli et Francisco Harlæis Chanvallonii, nobilitate et virtutis literarumque studio clarissimis ad adolescentibus (Nobile par fratrum quales neque Gallia vidit ; II, 281) : 619, 638, 1123

Achon..., *Acon...* : voir *Aquo...*

Ad Achillem Harlæum, in Senatu Galliorum Præsidentem (Et novi et fateor, Præses dignissime, non hæc ; I, 181) : 252, 265, 302, 308, 317 n., 327, 328 n., 365, 1003, 1020, 1124, 1208, 1210, 1226

Ad Achillem Harlæum, natu majorem (Si tibi, Achille, velim pro laude reponere laudem ; II, 282) : 619, 638, 1123

Ad Achillem Harlæum, Virum amplissimum, Senatus Principem (Auspice te, natale solum patriamque relinquo ; II, 58) : 309, 366, 374, 1122

Ad Achillem Harlæum, Virum amplissimum, Senatus Principem (Gallia tota tui quondam mirata parentis ; II, 42) : 345-346, 855, 1123

Ad amplissimum virum Philippum Huraltum Franciæ Cancellarium, (II, 48 ; Huralte, inflexas regni qui ducis habenas) : 365, 1002-1003, 1138, 1140, 1212, 1226

Ad amplissimum Virum Pomponium Bellævrum, Sacri Consistorii assessorem (Durus ad obsequium, et rebus male natus agendis ; II, 203) : 537, 1122, 1129

Ad Aug. Thuanum Senatus Principem (Hæc quoque tu posita rigidi gravitate Catonis ; II, 156) : 484 n., 787, 1004, 1122, 1128-1129

Ad Christophorum Thuanum, V. ampliss., Senatus Principem (Supremi Supreme pater, rectorque Senatus ; II, 37) : 316-325, 1015, 1122, 1129

Ad Convivas (Salvete culmen inclitum Fonteniæ ; II, 31) : 47, 56, 71, 150, 278-279, 857, 1123, 1130

- Ad D. Puteanum, Senatorem Parisiensem* (Isto carmine rusticus poëta ; I, 232) : 269 n., 274, 316-325, 329, 439 n., 786, 1003, 1008, 1122, 1129, 1132, 1208, 1210, 1226, 1342
- Ad Divam* (Dicis me patrem, dicis me, Diva, parentem ; III, 44) : 1165, 1168, 1202, 1203
- Ad Divam* (Horrebam totus brumali frigore, tunc cum ; III, 39) : 1165, 1168, 1185
- Ad Divam, de basio ad invita sumpto* (Vis fuit illa quidem, tibi qua mille oscula fixi ; III, 40) : 948-949, 1017, 1165, 1168, 1173, 1202
- Ad eandem [Divam]* (Basiolum mihi das, consuevit quale sacerdos ; III, 42) : 948-949, 1165, 1168, 1173, 1202
- Ad eandem [Divam]* (Irasci mihi, Diva ferox, non desinis, a te ; III, 41) : 948-949, 1165, 1168, 1202
- Ad eandem [Divam]* (Oscula quæ non sic sumenda a virgine sumpsi ; III, 42) : 948-949, 1165, 1168, 1173, 1202
- Ad eandem [Divam]* (Quod dicis Clyties te nomine velle notari ; III, 47) : 997, 1165 1168
- Ad eandem [Divam]* (Si nec amas, nec amare potes, nec quæris amari ; III, 43) : 948-949, 1165, 1168, 1185, 1202
- Ad eundem Faurum Pibracium in Senatu Præsidem* (Faure, decus secli, purissime ocelle Senatus ; I, 183) : 248, 277, 279, 301, 327, 328 n., 1124, 1131, 1208, 1210
- Ad eundem [Franciscum Harlæum]* (O te, cui nihil est negotiorum ; II, 284) : 619, 638, 1123
- Ad eundem [Joannem Belium]* (Belius es Beli, nec jam mutare labores ; II, 406) : 689, 849, 1000, 1123
- Ad fontem Myronianum* (Hic fons Myronis bucula præstantior ; I, 727) : 664, 1125
- Ad Franciscum Harlæum natu minorem* (Dispeream nisi me, Harlæe, hæc tua carmina perdunt ; II, 283) : 619, 638, 1123
- Ad Franciscum Harlæum, Sanvictorianum Cænobiarcham* (Ergo me in antiquam cogis descendere arenam ; II, 286) : 636-638, 640, 644, 672, 678, 1003, 1005, 1122, 1126, 1128, 1149, 1210-1211
- Ad Germanum Valentem Pimpuntium* (Tu quoque, Pim Ponti, nostris onerabere nugis ; II, 33) : 316-325, 357 n., 786, 891, 1000, 1002, 1003, 1004, 1008, 1122, 1126, 1129, 1226
- Ad Henricum Borbonium Navarrorum Regem, dum Comititia Galliæ Blæsis haberentur. Anno 1588.* : voir *Nic. Rapinus P. ad Henricum Navarræ Regulum...*
- Ad Henricum III, cum adventaret ad Rupellam expugnandam* (Qualis ab Aulæo solvens princeps Agamemnon ; II, 19) : 231, 236, 259, 279, 767, 854., 1137, 1339
- Ad Henricum III, Galliarum et Poloniæ Regem...* : voir *Henricum III...*
- À Diane Simon. Ode anacreontique* (Voulant ma lire monter ; II, 107) : 388, 629, 630, 938, 1000, 1005, 1056, 1058, 1097, 1098, 1102, 1105
- Ad Illustriss. Guysia ducem, cum Pictavium advenisset ad Urbis defensionem* (Salve, nostrorum sanguis clarissime Regum ; I, 9) : 192-193, 194, 198, 231-232, 1016, 1137, 1141
- Ad illustrissimos Sacri Consistorii assessores* (Principis et plebis pacto, mihi munus ademptum est ; II, 418) : 433-435, 440, 1122, 1128, 1132
- Ad Jac. Augustum Thuanum, Patritium et Senatorem Parisiensem, magni illius Præsidis filius* (O spes altera magna Galliarum ; I, 235) : 307, 313-316, 317 n., 323, 327, 1003, 1123, 1130-1131, 1208, 1210, 1226, 1245
- Ad Jac. Miconem in Suprema Curia patronum* (Solemni donare die munuscula amicis ; I, 237) : 316 n., 316-325, 327, 1122, 1132, 1208, 1210
- Ad Jac. Poëllam adolescentem clarissimum et doctissimum* (Delectissime puberum Poëlla ; I, 242) : 65 n., 329-335, 786, 868, 935, 936, 1000, 1003, 1005, 1123, 1208, 1210, 1302
- Ad Jac. Spifamam Senatorem Parisiensem* (Spifama, qui famam probitate et nomine comples ; II, 36) : 316-325, 786, 899, 1122, 1131
- Ad Jac. Violæum Senatorem* (Ferte meo violas Violæo, ferte corollas ; II, 40) : 312, 899, 1003, 1122, 1131

- Ad Jacobum Gillotum Senatorem Parisiensem* (Hæc, Gillote, dies spatium, quæ lucis et umbræ ; II, 300) : 482 n., 1123, 1128
- Ad Jacobum Guellam, Joannis F., Cognitoem Regis in Senatu designatum* (Dispeream nisi te factura est Gallia tanti ; II, 43) : 345-346, 1123
- Ad Jo. Bonefontium* (Perdis me, Bonefonti, et ad furores ; II, 305) : 891, 976, 1124
- Ad Jo. Portum* (Porte, quod immeritum immeritis me laudibus ornas ; II, 306) : 657, 1124
- Ad Joannem Belium* (Sol apud Assyrios celebratus nomine Beli ; II, 405) : 689, 1000, 1131
- Ad Joannem Belium Fontenaiensem* (Diserte Beli, flos meorum civium ; II, 406) : 689, 849, 1000, 1123, 1131
- Ad Marcum Myronem Archiatrum Regium* (Forsitan ignotus quia sum tibi, Myro, poëta ; II, 62) : 387, 1002
- Ad N. Perrotum in Suprema Galliarum Curia majorum gentium Senatorem* (Quando licet toties, dilato examine causæ ; I, 231) : 315, 316, 317-325, 327 n., 1003, 1122, 1208, 1210
- *Ad nobilissimam & castissimam Renatam Balietam defuncti fratris uxorem Jac. Aug. Thuani Elegia* (Cara uxor functi vitæ modo munere fratris) : 313-314, 1270-1271, 1286
- Ad ornatissimum virum D. Candonem, Libellorum suplicum in Regia Magistrum* (Excipient alii dapibus te Cando superbis ; II, 63) : 387-388, 1004, 1123, 1339
- À Dorothee [= Theodore) : voir *A luy-mesme...*
- Ad P. Thomam, qui de Tuparæ laudibus Poëma edidit* (Mentitur quisquis resonantium dicit olorum ; II, 160) : 511, 1124, 1129
- Ad Ponticum* (Nummos trecentos, Pontice, a Marco petis ; III, 27) : 1151
- Ad Postumum Rapinum nepotem* (Si vis forte tuam prætexere, Postume, culpam ; II, 403) : 676, 1003, 1122, 1130
- Ad Pyramidem Castellianam* : voir *Ejusdem pro Pyramide Castellia Epigraphe.*
- Ad Pyramidem erectam in area Castellia* (Posteritas, averte fidem, puer excitus Orco ; II, 188) : 527, 529, 1009, 1015, 1143, 1146, 1341
- Ad Sc. Sammarthanum* (Cui datum a Superis utraque lingua ; I, 102) : 84, 900, 977, 1014, 1123, 1131
- Ad Scævolam Sammarthanum Nicolai Rapini Lusus* (Risi, Sammarthane, hominem qui nuper ab Urbe ; I, 731) : 85, 696, 858, 1124, 1132, 1151, 1347
- Ad Scævolam Sammarthanum Quæstorem Franciæ* (Sammarthane, meæ pater Camœnæ ; II, 412) : 382, 514 n., 696, 926-927, 1124
- Ad Stephanum Floridum Senatorem Parisiensem* (Tandem, Floride, plus satis probatum est ; II, 38) : 316-325, 786, 826, 1004, 1122, 1129
- Ad Stephonum Paschasium in eadem Curia patronum* (Tene dicere, Paschasi, licebit ; I, 239) : 297, 327, 329, 786, 1123, 1131, 1208, 1210
- Ad Theod. Bezam novos numeros Gallicæ linguæ reprobrantem* (Credideram patrias grata novitate Camœnas ; II, 254) : 541 n., 885, 1003, 1342
- Ad Tumulum Car. Villamontæi Regii in urbe procuratoris* (Hic ubi marmoream speciem titulumque viator ; II, 204) : 372 n., 539, 540 n., 891, 1134, 1136
- Ad Tumulum Joachimi Perionis in cænobio Cormeriacensi* (Docter senex, seclis, Perio, memorande futuris ; II, 302) : 104 n., 825, 975, 1134, 1137
- *Advis donné au Roy sur l'abréviation des procez par le rétablissement de l'ancien droit domanial des deffaulx & amendes* d'Ange Cappel du Luat : 654
- À H. D. C. : voir *Quelques sonnets du premier livre de ses jeunesses...*
- Air, à cinq* *(Malheureux est qui ne sçait prendre du bon temps ; III, 451) : 1045
- Air, à cinq* *(Puis-je mieux choisir pour acroistre l'ardeur ; III, 452) : 630, 938, 1000, 1057, 1060, 1075, 1086-1087, 1106, 1165, 1168-1171, 1195, 1201

- Air, à trois* * (Las, Amour, faut-il que je vive toujours ; III, 449) : 629, 1057, 1060, 1086, 1106, 1165, 1168-1171, 1179, 1201, 1204
- Air, de Savorny* *(Chanvallon, les Roys quelquefois ne sont pas ; III, 464) : 618, 623, 781, 1058, 1086, 1106, 1123
- *Airs de Court, Mis à quatre & a cinq parties*, par Pierre Guéron : 629, 1057, 1258, 1388, 1356
- Airs de differens Auteurs mis en tablature de Luth...* (Gabriel Bataille) : 781, 1357, 1388
- À la Roïne* (Ninfe qui tiens tant d'heur que de joindre à la France ta grandeur ; II, 256) : 588-589, 592, 784, 909, 1002, 1006, 1012, 1057, 1058, 1063, 1079, 1102, 1138
- Alia : Apologetica* (Pacificum mihi te cupio nec scommate quæro ; II, 304) : 655, 901, 1124, 1131, 1338, 1346
- ⊗*Aliud. Clementi octavo Pontifici maximo* ; 7 vers signés Rapin) : 1346
- Aliud [De periculo Henrici Regis dum nuper e Sequana emersit]* (Duxerat Henricus terrarum ex orbe triumphum ; II, 379) : 685, 1018, 1125, 1338
- Aliud [De periculo...]* (Ibat quadrijugis populosam Henricus in Urbem ; II, 378) : 684, 1017, 1125, 1338
- Aliud [De periculo...]* (Tandem, Henrice, paras tuos decenter ; II, 380) : 685, 1125, 1338
- ⊗*Aliud.* (Galle quid ignavo summittis sceptrum Leoni ; distique signé Rapin) : 1346
- *Aliud in eandem [victoriam Ebriacam] ad ipsum Regem Henricum III. victorem* (de J.-A. de Thou ; t. III, 429) : 480 n.
- *Aliud in eandem [Victoriam Ebriacam]* (de J.-A. de Thou ; t. III, 428) : 480 n.
- ⊗*Aliud.* (In Pyramidem. Cur demoliris positam Jesuita columnam ? 4 vers non signés) : 1346
- *Aliud.* (In Pyramidem. Dentem Castellus, mentem, Rex, Coto tibi aufert ; III, 471) 1341
- *Aliud.* (In Pyramidem. Nempe salutiferum quadrat tibi nomen Jesu ; III, 469) 1341
- *Aliud.* (In Pyramidem. Pyramis horrendi sceleris, velut ara piatrix ; III, 470) 1341
- *Aliud.* (In Pyramidem. Si turbata volant rapidis ludibria ventis ; III, 469) 1341
- *Aliud.* (In Pyramidem. Vix omni septem miracula mundus ab aevo ; III, 468) 1341
- ⊗*Aliud.* (In exultationem Galliae propter Leonem XI in papatum erectum. Multorum facinus molem hanc produxit, eandem ; 6 vers non signés) : 1346
- ⊗*Aliud.* (Pontifici quid Galle novo tua gaudia promissis ; distique signé Rapin) : 1346
- À luy-mesme* [Bèze] *après qu'il eust changé d'avis* (Grand Theodore, j'apens à ta gloire au temple d'Apollon ; II, 255) : 587 n., 974, 1003, 1005, 1036, 1058, 1077, 1342
- À M. C. B. Sonnet*, var. de 1584 du *Sonnet À. C. B.* : 326-327
- À Messire Nicolas de Thou, Evesque de Chartres. Ode Anacreontique* (titre 1610 de *Vers anacreontiques*) : 1105
- À M. K. B. Sonet* var. 1581-2 et 1583 du sonnet *À. C. B.* : 364, 1208
- *À Mademoiselle ma commere, sur le trespas de son asne, Regret funebre* (de Gilles Durant) : 504 n.
- *À Messieurs Gillot Conseiller du Roy en sa Court de Parlement, et de Sainte-Marthe Thresorier general de France à Poitiers, sur le Tombeau de Nicol. Rapin par eux recueilly* (Je prise moins que vous l'amoureuse beauté ; III, 23. De Bouchet d'Ambillou) : 748
- À Monseigneur de Harlay, Premier President à Paris. Premiere Epistre du I. livre.* "Prima dicte mihi" (Grand de Harlay, qui fus et seras de ma Muse ; II, 422) : 309, 642, 677, 679, 681, 699, 785, 844, 869, 900, 1032, 1148-1150, 1153-1154, 1252, 1309, 1310, 1312
- À Monseigneur de Harlay, President en la Cour de Parlement. Sonet* (Par quel humble devoir, par quel digne service ; I, 179) : 277, 301, 302, 306, 308, 317, 326, 327, 328 n., 1003, 1124, 1126, 1208, 1210, 1225

- À *Monseigneur de Pybraq, Ambassadeur et agent pour le Roy en Poulongne, Vers Elegiaques* (Docte Pybraq, honorable sonneur de la rustique chanson, I, 115) : 244, 245, 246, 248, 256, 277, 325, 328, 339, 385, 767, 975, 1003, 1055, 1058, 1074, 1077, 1079, 1101, 1124, 1126-1127, 1208, 1210, 1225
- À *Monseigneur du Faur seigneur de Pibrac lorsqu'il estoit ambassadeur pour le Roy en Pologne. Vers Elegiaques* : var. de *A Monseigneur de Pybraq* ...
- À *Monseigneur le duc de Sully, Pair de France, Ode* (Courage, grand Bethune, il est temps à ceste heure ; II, 369) : 664-668, 868, 1002, 1123, 1125-1126, 1132, 1138, 1140, 1357
- À *Monseigneur le Prince de Condé. 1597. Ode alcaïque* (Bel Astre qu'on voit luire devant le Jour ; II, 196) : 543 n., 549, 554, 592, 784, 875, 1013-1014, 1017, 1056, 1058, 1089, 1107, 1138, 1139
- À *Monsieur de Boisize, Conseiller d'Estat. Ode alcaïque* (Boisize, non moins docte que vertueux ; II, 211) : 391 n., 542-544, 564, 937, 974, 1003, 1026, 1028, 1030, 1034, 1057-1058, 1089, 1091, 1107, 1111, 1116, 1301, 1302
- À *Monsieur de Harlay, Premier President* (Vous me voyez de travers des lors que j'apporte de mes vers ; II, 276) : 1060, 1062, 1079
- À *Monsieur de Harlay, Premier President au Parlement de Paris* (Courage, grand Achille, oppose à la Fortune ; II, 143) : 475, 816, 855, 866, 1007, 1123, 1126, 1128, 1322, 1329
- À *Monsieur de Rosny Conseiller d'Estat et Superintendant des finances. 1599. Par Nicolas Rapin Lieutenant de robe courte & Mareschaussee de France* : titre des *Stances à M. de Rosni* dans le ms. Dupuy 844 : 566 n., 1156, 1339
- À *Monsieur de Sainte-Marthe Ode Safique rimée*. (Saintemarte en fin je me suis avancé ; II, 504) : 85, 385, 556, 564, 906-914, 916, 1003, 1033, 1036, 1056, 1058, 1062, 1086-1088, 1106, 1124, 1345
- À *Monsieur de Thou, Seigneur d'Emery. Ode au chant "Pastor cum traheret"* (O mon lut, si jamais il te falut sonner ; II, 208) : 543, 544, 564, 851, 858, 903, 938, 1003, 1028, 1030, 1033, 1035, 1057-1058, 1084, 1085 1095-1096, 1102, 1110-1111, 1113, 1303
- À *Monsieur Dollé sur son plaidoyer contre les Jésuites* (Dollé, quand j'ouy la harangue ; I, 481) : 527, 524, 661, 785, 854, 1009, 1143, 1145, 1147, 1355
- À *Monsieur Gillot. Ode anacreontique* (Gillot, mon autre Apollon ; II, 192) : 389, 540, 542, 544, 564, 781, 891, 1005, 1034, 1056, 1058, 1092, 1098, 1105, 1102, 1114
- À *Monsieur Gilot, Conseiller en la Grand Chambre du Parlement de Paris. Ode Saphique* (J'estime un grand bien à la France et aux Sœurs ; II, 270) : 624-625, 1000, 1003, 1034, 1057-1058, 1086-1089, 1106
- À *Monsieur le Prince de Condé. 1595* (Bien venu soyez vous, petit fleuron de France ; II, 191) : 531, 874, 1013, 1138
- À *Monsieur le Prince. 1598. Vers exametres* (Mercure, Amour, Phœbus, la Jeunesse, la Grace, la Beauté ; II, 199) : 543, 554, 996, 1056, 1058, 1076-1077, 1104, 1138, 1139
- À *Monsieur Pasquier* (Pasquier, puisque ce regne en rien n'est moindre que les vieux ; II, 264) : 618, 623, 710, 860, 1058, 1079, 1323
- *À *Monsieur Rapin, grand Prevost de la Connestablie* (III, 103 ; Soit que tes beaux vers coulent en liberté. D'Hilaire Caillier ou de J. Gillot ?) : 748, 1302
- Amour Philosophe* : voir *L'Amour Philosophe*.
- Amplissimo viro Achilli Harlæo, Senatus Principi, Xenion* (Pulsa, Musa, fores Achillis : hæres ? ; II, 59) : 374, 390, 391 n., 506 n., 816, 825, 829, 855, 856, 858, 901, 1002, 1012, 1015, 1036, 1123
- Annæ Ducis Joieusæ Epitaphium* (Hic Joieusa jacet, leto præreptus iniquo ; I, 325) : 419, 423, 920, 1134, 1136, 1155, 1341
- À *Phillis* (Le jour qu'il faut que je vive sans toy ; III, 66) : 1165, 1168, 1170, 1194

- ⊗*Apologie*. (C'est a grand tort qu'on me soupsonne / D'avoir écrit contre personne ; 13 quatrains signés N.R.P.) : 1345
- Aquo* (mss.) ou *Achon* (éd. 1610)*piscatorius* (Cymbula cœnosum plantis impulsa per æquor ; II, 409) : 692, 1124, 1131, 1339, 1342, 1345
- Aquo* (mss.) ou *Acon* (éd. 1610)*vectorius* (Tres una in cymba : vector sedet integer unus ; II, 410) : 692, 1011-1012, 1124, 1131, 1339, 1342, 1359
- Archon maximus ille Galliarum (II, 375) : 661, 1144, 1146, 1338
- **Artificiū Logici descriptio Auctore Francisco de Harlay Sancti Victoris Parisiorum Abbate* 657
- **Au Roy* (Avoir tant de courage en un âge si tendre ; III, 91. D'Hilaire Caillier) : 748
- **Au Roy* (Prince victorieux, de Passerat) : 511 n.
- **Au Roy* (SIRE, puisque l'auteur de ces ouvrages les avoit desdiés au deffunct Roy, j'ay pensé qu'il estoit de mon devoir de les offrir à vostre Majesté. D'Hilaire Caillier ; III, 89 ;) : 748
- Au Roy* (Sire, le Psaultier de David est une matiere commune ; I, 365) : 399, 402, 403, 405, 450, 924, 974, 1260, 1275
- Au Roy* (Victorieux guerrier, que tu fais de miracles à un coup ; II, 258) : 588 n., 589, 592, 1002, 1057-1058, 1079, 1137, 1138, 1141
- Au Roy d'Angleterre, Escosse et Irlande, Jacques. Sur la Musique de Cl. Le Jeune dediee à sa Majesté* (Prince, qui fais resonner les mers et la terre de ton nom ; I, 696) : 641, 781, 1060, 1062, 1114, 1342
- Au Roy, En Latin* (Invicte Princeps, et tui decus secli ; I, 472) : 500, 511, 1143, 1145, 1147, 1342
- Au Roy Henry Troisième, pendant les Estats de Blois* (Sire, pour vous pouvoir grâces dignement rendre ; II, 134) : 442, 450-451, 1122, 1126, 1132
- **Au Roy, sur sa trop grande clemence* (C'est bien une vertu belle entre les plus belles) : 512 n., 1145
- Au Roy : sur sa trop grande clemence. En Latin* (Magna quidem in magno virtus clementia Rege ; I, 469) : 500, 512, 861, 1143, 1145, 1342
- Autre* (Celuy qui gist icy fut un hardy preneur) : 493, 500
- Autre* [épitaphe de Loyse Budos] (Budos qui fut du Ciel le plus parfait ouvrage ; I, 494) :
- Autre* [épitaphe de Loyse Budos] (Celle dont le beau corps sous ce Tombeau repose ; I, 496) : 1134
- Autre* [épitaphe de Loyse Budos] (L'Univers racourcy, l'Idée du vray Beau ; I, 497) : 1134
- Autre Elegie à Monsieur Le Camus, Parisien* (Camuz, je loue Dieu qui m'a conduit icy ; I, 212) : 98 n., 148, 151 n., 152 n., 159, 160-162, 164-166, 169, 221, 223, 300 n., 329-330, 334, 347, 974-975, 977, 1030, 1032, 1149-1151, 1164, 1168, 1170, 1177, 1194-1195, 1200-1201, 1203, 1208, 1211, 1226, 1245, 1301, 1302
- Autre Elegie à Monsieur Parent Parisien* : var 1583 de *Autre Elegie, à Monsieur Le Camus ...* : 347
- Autre Imitation sur une Ode Greque* (Las, ma mere, je ne puis ; I, 76) : 163, 220, 224, 231, 423 n., 891, 907, 956-960, 1017, 1056, 1166, 1170, 1175, 1203, 1205, 1263
- Aux Damoysselles* (Mes Damoysselles, j'ay long temps esté en doute si je devoys vous presenter la traduction de ce chant d'Arioste ; I, 35) : 1176, 1260
- Aux Ligueux, sur la sainteté de leur Ligue* *(Vous autres, dont la frenaisie ; III, 425) : 375-378
- Avis Epicedium* (Cara vale Philomela, duos servata per annos ; III, 53) : 1124

B

- Basium* (Jurabam Divæ me basia nulla daturum ; III, 44) : 948, 1165, 1168, 1173, 1202
- Beati quorum. Psaume XXXI* (Heureux sont ceux de qui l'offense ; I, 372) : 1250, 1277, 1279-1280, 1283
- Bezæ epitaphium* : voir *Dum tenuit Calvinum...*

C

Cabinet (Le) Satyrique : voir *Douche (La)*

Carcina (Auspiciis facis hoc dextris nec numine lævo ; II, 303) : 654, 901, 1124, 1131, 1338, 1346

**Catholicon (Le) d'Espagne...* : voir *Satyre (La) Menippée*.

**Cave viator imprecari nomini* (de Juret, Tumulus ; III, 261) : 542 n.

**Ceremonies observees au sacre et coronement...* (1594) : 1105, 1355 ; voir *Vers anacreontiques*.

Chanson (Les Nymphes par les siècles vieux ; III, 81) : 857, 999, 1166, 1170, 1196, 1200, 1202

Chanson nouvelle var. de *Autre imitation sur une Ode greque* : 224

Chant XXVIII du Roland Furieux d'Arioste. Monstrant quelle assurance on doit avoir aux femmes (Dames, et vous qui les Dames prisez ; I, 37) : 163, 213, 220, 222, 223, 225, 255, 397, 784, 844, 974, 1020, 1166, 1168, 1170, 1176, 1192, 1250, 1260, 1263, 1321, 1328, 1353

Chant XXVIII du Roland Furieux d'Arioste (recueil) : 48, 69, 75 n., 125, 160, 183, 199 n., 216-217, 220, 222, 226, 230, 299, 332 n., 397, 749, 766, 863, 907, 908, 910, 912, 913, 916, 952, 961, 977, 1008, 1032, 1055, 1058, 1249, 1330

Christophori Hesselini Gascurtii, equitis Melitensis [epitaphium] (Qui cupis effigies cujus sim nosse, viator ; I, 20) : 135, 198, 1134, 1136

Christophori Thuani tumulus : voir
1/ *Lugete ô fluvii que rivulique ;*
2/ *Vers elegiaques rimez à la césure...*

Clades Pictonica (sive de obitu Annæ Ducis Jæusæ) : 420 n., 422-423, 1354 ; voir

1/ *Annæ ducis Joieusæ epitaphium ;*
2/ *Sonnet sur sa mort.*

Claudii Puteani Senatoris Epitaphium (Eloquium, probitas, legum prudentia, virtus ; I, 742) : 641, 706, 1134, 1136, 1337, 1357

**Claudii Puteani Tumulus* : voir *V. *Amplissimi Claudii Puteani Tumulus*.

Claudio Antonillo (Constantem Albineumque hodie, Antonille, videbis ; II, 407) : 1012, 1123, 1345

Cleopastre (projet) : 146, 680, 695, 708, 712, 749, 840, 847, 879, 979, 1006

Compositi, Manes, consecrata urna Thuani (V. C. *Joannis Thuani... Tumulus* ; I, 155) : 135, 313-316, 383, 1134, 1353

Continuation du mesme sujet (De Leandre) (Pauvre Leandre, tu cours à ta mort sans craindre le danger ; I, 689) : 629, 939, 1252

Contre-Puce : voir *La Contre-Puce de N. Rapin*.

Correspondance (classement chronologique)

Mémoire (ou requête) à Nicolas Courtinier (Fontenay-le-Comte, 1578 ou 1579 ; III, 294) : 28 n., 31 n., 52, 56, 114 n., 165, 274-275, 1322

Lettres :

- 22 septembre 1585 à Sc. de Sainte-Marthe : 84-85, 178, 355, 363, 365, 632, 695, 987, 989, 1345

- 2 mars 1586 à Sc. de Sainte-Marthe (III, 299) : 84, 378, 381, 384, 395, 632, 695, 739, 987, 989, 1035, 1345

- 10 avril 1588 à Sainte-Marthe (III, 303) : 387, 392, 395, 397, 402, 403, 435, 632, 695, 975, 989, 1035, 1177, 1345

- 29 octobre 1588, au duc de Nevers (III, 306) : 440, 442, 444, 445, 987, 989, 1340

- 26 juin 1591, à Pompone de Bellièvre (III, 309) : 475, 575, 578 n., 659, 786, 987, 989, 991, 1341

- 7 novembre 1592, à Pompone de Bellièvre (III, 312) : 476, 987, 989, 1341

- 4 février 1593, à Pomponne de Bellièvre (III, 313) : 476, 477, 786, 817, 988, 991, 1341
 - 4 septembre 1596, à J. -A. de Thou (III, 315) : 516, 532, 536, 539 n., 547 n., 975, 988, 990, 1035, 1338
- 23 avril 1597, à J. -A. de Thou (III, 318) : 97, 546, 765, 891, 988, 990, 1341
 - *1er août 1597 ; Nicolas II à de Thou (III, 498) : 545, 1339
 - *18 août 1597 ; Nicolas II à son père (III, 501) : 537, 1339
 - *24 août 1597 ; Nicolas II à son père (III, 504) : 537, 548-549, 1339
- 24 août 1597, à J. -A. de Thou (III, 324) : 548, 784, 988, 990, 1338
- *26 août 1597 ; Nicolas II à son père (III, 507) : 537, 548-549, 569, 640, 1339
 - 30/31 août 1597, à J. -A. de Thou (III, 328) : 391 n., 533, 538 n., 545, 548 n., 784, 988, 990, 1339
- 23 octobre 1597 à J. -A. de Thou (III, 333) : 533, 538 n., 549, 675, 784, 990, 1337
- 30 décembre 1597, à J. -A. de Thou (III, 338) : 516, 535, 542, 547 n., 550, 552, 553, 571 n., 675, 988, 990, 1338
- 15 février 1598, à J. -A. de Thou (III, 342) : 372 n., 391 n., 502, 538 n., 542, 553, 618, 990, 992, 1035, 1338
 - *15 avril 1599 ; Nicolas II à de Thou (III, 511) : 574-575, 657, 1342
- 26 juin 1599, à M. de Villeroy (III, 346) : 987, 1341
- 15 mai 1601, à Pomponne de Bellièvre (III, 348) : 595, 597, 598-602, 606, 782, 786, 983, 987, 989-991, 1341
 - 15 mai 1601 à J. -A. de Thou (III, 351) : 152, 497, 504, 595, 598-602, 675, 739, 853, 876, 899, 983, 988, 990, 1338
- 16 juillet 1601, à J. -A. de Thou (III, 358) : 597, 599-602, 989- 990, 1338
 - 17 juillet 1601, à Pomponne de Bellièvre (III, 361) : 599-602, 987-989, 1341
 - 10 février 1602, à Pomponne de Bellièvre (III, 370) : 610-611, 987, 989, 1341
 - 27 avril 1602, à Pomponne de Bellièvre (III, 371) : 610-611, 989, 1341
 - 2 mai 1602, au Roi (III, 374) : 603, 610-612, 1341
 - 1 juin 1603, à J. -A. de Thou (III, 377) : 637, 795, 975, 984, 988, 992, 1035, 1338
 - 25 décembre 1605, à J. -A. de Thou (III, 380) : 21, 515, 656, 678, 682, 688, 698-699, 712, 714, 990, 992, 1035, 1338
 - 17 mars 1606, à Agrippa d'Aubigné (III, 383) : 95, 678, 682-684, 691, 693, 928, 929, 975, 988, 1258, 1345
 - 12 juin 1606, à Pierre Dupuy (III, 386) : 677, 678, 685, 700, 703, 704, 705, 899, 990, 991, 1338
 - 15 juillet 1606, à Pierre Dupuy (III, 391) : 678, 701, 705, 851, 990, 1338
 - 30 octobre 1606, à Pierre Dupuy (III, 393) : 677, 678, 704, 706, 707, 708, 714, 862, 990, 1338
 - 22 janvier 1607, à Pierre Dupuy (III, 395) : 678, 680, 701, 706, 708, 787, 991, 992, 1346
 - 20 février 1607, à Pierre Dupuy (III, 398) : 677, 678, 687, 695, 700, 706, 708, 712, 907, 909, 991, 1037, 1039, 1338
 - Fragment sans date, à Besly (III, 401) : 338 n., 846

D

De Aumalio equite Melitensi occiso prope insigne Ensis Regii : voir Sur ce que le chevalier d'Aumale fut tué pres le logis de l'Espee Royale.

De Catamito, qui se gravidum credidit (Urinam phiala pathici dum febre jacentis ; III, 51) : 693

De die natalitio ad amicos (Crastina lux horam referet qua proditus infans ; II, 381) : 24, 677, 713, 1122, 1128

- De eodem* [Pulice] (Causidicos habuit vigilantes Curia : namque ; I, 249) : 298, 300, 308, 326, 329, 340, 901, 1124, 1131, 1208
- De eodem* [Pulice] (Parve Pulex, nunc magne Pulex, tot versibus aucte ; I, 268) : 298, 300, 301 n., 302, 303, 304, 306, 308, 1124
- De Francisco Montolone, Galliarum Nomophylace* (Stannea sunt quæ nuper erant argentea mensis ; II, 135) : 442, 901, 1125, 1130
- De Henrico III, Galliarum Rege, & Henrico Borbonio Navarrae Rege post captam ab eis Pontosiam* (Binis Henricis binos properate triumphos ; II, 140) : 471-472, 1137, 1138, 1142
- De Henriette* (Henriette est mon mal : je la pren bien : mais je la tien mal ; III, 117) : 13 n., 1058, 1079, 1080, 1165, 1168-1169, 1172, 1182, 1185
- *De Jezabelis Anglæ Parricidio* : 416
- De la Ligue tramee.1577=* (Un compagnon qui devoit de l'argent ; I, 145) : 272, 1577 1143, 1338, 1339
- De Léandre* (Lorsque Leandre amoureux, passant à la nage l'Hellespont ; I, 688) : 629, 939, 1057-1058, 1063, 1079, 1118, 1252, 1258, 1266-1267, 1314
- De Libello Logices a Francisco Harlæo San Victoriano Cænobiarcha... conscripto* (Miraculum ingens : semine e Bullonio ; I, 712) : 657, 1124
- Delicta majorum immeritus lues, Romane. Hor. Lib. III. Car. Ode VI* (Pauvre François, tu porteras la peine ; II, 20) : 136-137, 182, 278-279, 407 n., 678, 844 -845, 871, 875-876, 878, 879, 920, 1143, 1146, 1252, 1302, 1304-1307, 1331, 1339, 1343
- *Delitiæ C. Poëtarum Gallorum* : 499, 500, 1357, 1390
- D'elle-mesme* [Phyllis] (Las, Phyllis, je me meurs, et ne sçay d'où me vient cete langueur ; III, 119) : 1058, 1076-1077, 1098, 1111, 1166, 1169-1170, 1180, 1165, 1168-1169, 1174
- De malo medico* (Quidam laborans febre cum siti gravi ; III, 26) : 900
- *De Margareta Valæsia. Incerti auctoris carmen, Epiphenonematicum* (titre donné dans le ms. Tronchin 353 à la version latine des "Plaintes de la reine Margurite) : 932, 1293, 1346
- De Martial. "Casta suo gladium cum traderet Arria Pæto"* (Quand pour son cher espoux, la vaillante Arrie presenta ; III, 115) : 865, 1060, 1078, 1252, 1266
- *De obitu N. Rapini V.C. Nænia. Ad Jacobum Gilotium Senatorem Clarissimum* (I nunc puer, curre: ac bonis sodalibus [Jean Jacquier] ; III, 249) : 715, 755
- De periculo Henrici Regis dum nuper e Sequana emersit* (Sequanides Nymphæ, quæ flamina, quæve piabunt ; II, 377) : 684, 1002, 1017, 1125, 1338
- De Phillis* (A la force, a la force ! a ! le traistre me mord ! ; I, 686) : 629, 1057-1058, 1069, 1082, 1083, 1084, 1098-1099, 1112, 1165, 1168-1170, 1172
- De Phillis* (Superbe Phillis, laisse ces dicours d'honneur ; III, 118) : 1058, 1080-1081 1083, 1103, 1149, 1158, 1165, 1168-1169, 1178-1179
- De profundis clamavi. Pseahme CXXX.* (Dedans ces basses fondrières : I, 397) : 845, 1250, 1282-1283
- De puella duodecenni, quæ jam biennium perstat sine cibo et potu vivere* (Quam varia exercent hominum miracula mentes ; I, 661) : 605-606, 795, 802-816, 1125, 1128, 1337
- De Pulice Pictavii decantato Anno 1579* (Dicta dies Pulici, quod erat temerarius ausus ; I, 247) : 298, 299, 300, 302, 306, 308, 326, 329, 340, 787, 1124, 1208, 1342
- Derniers vers : voir Qui digitis floccos legit, et sua complicat in se.
- De seipso et præcoci canitie* (Mars et Amor fecere senem constantibus annis ; II, 106) : 960, 1002
- Desjà plus de trois ans ce petit coing de terre (*Ostende* II, I, 706) 1250, 1296
- Deuxiesme Epistre du premier livre. "Trojani belli scriptorem" A Monsieur Gilot, Conseiller du Roy en la Grand Chambre du Parlement...* (Tandis, mon cher Gillot, que sur la fin d'Esté ; II, 433) : 673, 677, 679, 699-700, 844 928, 937, 1148, 1149, 1150, 1210, 1212, 1228, 1252, 1312-1313

**Dialogue* (A Phillis, je te tien, tu ne me peux fouir ; III, 454) : 629, 1057-1058, 1095, 1097-1098, 1111-1112, 1165, 1168-1170, 1172-1173

Dialogue, à sept (Quand j'estois caressé de vous ; II, 261) : 629, 679, 1057, 1060, 1084-1085, 1092, 1096, 1099, 1111, 1166, 1169-1170, 1180, 1252, 1258, 1267, 1271, 1303, 1314

⊗ *Diruite hanc molem, clamat Coto, diruite inquam* (10 vers signés N. Rapin) : 1346

**Discours de la Vie de Pierre de Ronsard... ensemble son Tombeau* : voir *Ode sapphique rimée* et *Nænia pentasyllabica*.

Discours de M. le Chancelier de l'Hospital à ses amis. Tourné du Latin (Beaucoup de gens estiment que je suis ; I, 634) : 118, 123, 605-606, 749, 844, 849, 865, 873, 906-914, 916-917, 1250, 1256, 1286-1287, 1290, 1331, 1341, 1356

Discours en vers (titre dans *Le Parnasse Satyrique des Stances à Monsieur de Rosni*) : 1156, 1320

Divers sonnets (de l'édition de 1610 : III, 69) :

— Ensemble : 1181, 1189, 1205

— VII (Madame, quand je ly dedans l'antique histoire) : 1000, 1166, 1205, 1183

— VIII (Madame, les beautez qui vous font admirer) : 851, 857, 1166, 1182, 1205

— IX (*Sonnet de Sainte* : Si tost que le destin qui naist dedans les cieux) : 1165, 1168, 1179, 1181, 1186, 1195, 1197-1198, 1205

— X (*Response* : Si tost que les rayons de vos celestes yeux) : 563, 998, 1165, 1168, 1179, 1181, 1186, 1195, 1198, 1201, 1205

— XI (Sainte moitié de moy, la part meilleure) : 1165, 1168, 1194, 1199, 1202, 1205

— XII (J'ay faict preuve des deux, meshuy je le puis dire) : 1166, 1181, 1205, 1329

— XIII (Une mignonne veut me rendre amoureux d'elle) : 1166, 1177, 1205

— XIV (Je la verray, mais qu'est-ce que de voir ?) : 1166, 1204, 1205

— XV (Alme sommeil, moitié de nostre vie) : 1166, 1190, 1205

— XVI (J'ay veu ma belle, & plus je la vay voir) : 825, 853, 1166, 1198, 1205

— XVII (Ce que tu vois, maistresse, en ce petit tableau) : 1166, 1184, 1205

— XVIII (Ha miserable ! et perdu que je suis) : 1166, 1203

— XIX (Petit anneau de petite figure) : 857, 1166, 1189

Dixhuictiesme Epistre du premier livre. Si bene te novi. A Monsieur de Villemonée Conseiller d'Estat (Si je cognoy ton cœur, gentil Villemontee ; II, 448) : 482, 673, 674, 679, 695, 702, 785, 844, 1148, 1149, 1238, 1314, 1320

Dix huit sonnets contre la Ligue : voir *Sonnets présentés au Roy. Mars 1589*.

Dixneufiesme Epistre du premier livre. Prisco su credis. À Monsieur Petau, Conseiller en la Cour de Prlement (Sage et sçavant Petau, si tu en crois Dorat ; II, 459) : 99, 618, 679, 701-702, 844, 891, 939, 975, 1025-1026, 1033, 1035, 1148, 1149, 1151, 1249, 1252, 1300, 1303, 1308

Domine exaudi¹. *Pseaume CI* (Seigneur, exaucès ma priere ; I, 390) : 406, 845, 1250, 1282

Domine exaudi². *Pseaume CXLII* (Seigneur, Seigneur, entendez ; I, 400) : 404 n., 407 n., 1250, 1254

Domine ne in furore¹. *Pseaume VI* (O Seigneur, ne me punissez ; I, 368) : 399, 406, 1250, 1274-1275 1284

Domine ne in furore². *Pseaume XXXVII* (Seigneur, ne me blasmez point ; I, 376) : 406, 408, 1250, 1277-1278, 1282-1283

**Dominici Baudii carmen. Dictum honori & memoriæ præstantissimi virorum Nicolai Rapini* (Vir ille cujus ossa marmor hoc tegit ; III, 232) : 759, 761

Donation de Rapin à sa fille Marie (25 octobre 1601) ; III, 365) : 521, 533 n., 604-605, 633, 717, 763, 1346

Douche : voir *La Douche*.

- Du Capitaine Vacherie, du regiment de Monsieur de Martigues* (De qui est ce corps mort cy dessous estendu ? I, 17) : 135, 1134, 1136
- Du Latin. "Alma Venus prægnans"* (Venus grosse, voyant approcher son terme, demanda ; III, 114) : 1060, 1078, 1250, 1257-1258
- Du mesme* [Corbon]. *Imité du Latin præcedent* (Corbon montant des premiers à la bresche ; I, 11) : 135, 191 n., 849, 907, 908, 1133-1134, 1136, 1250, 1256, 1289, 1314
- Du mesme* [Gascourt] (Il ne faut plus aller à Malte pour combattre ; I, 22) : 135, 198, 199 n., 738, 1134, 1136
- Du mesme* [Martial]. *"Conjugis audisset fatum cum Portia Bruti"* (Porcie oyant conter le trespas honorable de Brutus ; III, 116) : 865, 1060, 1252, 1266
- Dum tenuit Calvinum, dein te, ô Beza, Geneva* (*Építaphe de Bèze* ; II, 368) : 698, 1134, 1137
- Du Remede d'amour... Traduction d'Ovide* (Du tiltre de ce livre Amour fut offensé ; II, 64) : 387, 392-395, 396, 433 n., 844, 872, 939, 1025, 1032, 1166, 1168, 1170, 1176-1177, 1252, 1256, 1258, 1272, 1287, 1291, 1293-1295, 1299, 1304, 1308, 1327, 1331
- Du Sieur de Montal, dict Carbonnieres* (Moy que Mars arracha de ma chere patrie ; I, 19) : 135, 1134, 1136

E

- ⊗ *Eadem* (*Pyramis* ; *Afficitur nostra per sortes quinque ruina*, 6 vers non signés) : 1346
- Édition de 1610 : voir *Les Œuvres Latines et Françaises...*
- Edoardo Molæo Majorum Gentium Senatoris* (*Quam nobis breve gaudium dedisti* ; II, 157) : 484 n., 585, 787, 1122, 1132, 1339
- *Εἰς τὸν αὐτὸν (Δέξιος ἀμφότερον, Μοῦσαν, παλαμῆντε Ῥαπῖνος ; III, 244. De G. Critton) : 751, 754
- Ejusdem* [Christophori Thuani] *Tumulus* : titre 1610 de *Christophori Thuani Tumulus I*.
- Ejusdem* [N. Rapini] *in longos nasos ludicrum* (*Nuper quum simo regeretur Gallia naso* ; II, 312) : 658-661, 685, 696, 847, 857, 867, 901, 1015, 1125, 1126, 1131, 1328, 1343
- Ejusdem* [N. Rapini] *pro Pyramide Castellia Epigraphe* (*Quadratam quicumque vides exsurgere molem* ; II, 189) : 527, 529, 1143, 1146, 1341, 1343
- **Ejusdem Stephani. Paschasii responsio ad N. Rapinum* (*Quos das sponte lego relegoque, Rapine, phaleucos* ; I, 241) : 1208, 1210
- Ἐκ τῶν Λατίνων στίχων (Ἔῳ πατρὶς ὦ ἄστοι, προγόνων ὦ δώματα τερπνὰ ; I, 723) : 680, 928-933, 949, 1345
- Elegie aux cesures rimees* (En mesurant mes mots, je ne sçay la mesure de mes maux ; III, 120) : 1060, 1077, 1078, 1079, 1080, 1166, 1169, 1171, 1181-1182, 1185, 1196, 1201, 1339
- Elegie Pastorale pour un Adieu. A K. B. & A. L. M.* (Encor ne faut-il pas, gentiles pastorelles ; I, 201) : 75 n., 152, 153, 155, 222, 249, 250, 326, 329-332, 334, 691, 785, 877, 999, 1014, 1017, 1020, 1165-1166, 1170, 1193-1194, 1196, 1203, 1208, 1211-1216, 1224-1227, 1242-1246, 1331
- **Elogium Rapini* (de Scévole de Sainte-Marthe et traduction par Colletet : III, 228) : 23, 25, 79, 120 n., 477 n., 515, 652, 696, 715, 725, 726, 729, 736, 1125, 1320, 1321, 1454
- Elogium Reverendi Patris D. Jacobi Billi Prunæi Abbatis Sancti Michælis in Eremo... Joanne Chatardo Priore Tossiniaco, multique doctiss. viris auctoribus* : 339 ; voir *Sur la mort de Monsieur l'Abbé de Saint Michel en l'Air...*
- En Latin* (Au Roy ; *Invicte Princeps, & tui decus secli I*, 472) : 500, 511
- En Latin.* (Au Roy : sur sa trop grande clemence ; *Magna quidem in magno virtus clementia Rege* ; I, 469) : 500, 512, 1145
- En latin.* (Sur ce que le chevalier d'Aumale fut tué près le logis de l'Espee royale : *Ut Phrygio cecidit Piameia littore virgo* ; I, 462) : 493, 500, 853, 861, 1014, 1143, 1145, 1342

- En Latin* (Sur le mesme subject ; Ante fuit ducibus magnis clementia virtus ; I, 471) : 499 n., 500, 861, 1342
- *Epicedium Rapini* (de N. Bourbon ; III, 235) : 479, 517
- Epigramma* (Constiterant gemini converso lumine soles ; III, 60) : 1166, 1188, 1339
- Epigrammes* (section des *Œuvres Latines et Françaises* de 1610) : 750
- Epigraphe* : voir *Maximiliano Bethuniæ... Epigraphe*.
- Epigraphe ad alium fontem Myronianum* (Congeries lapidum, non fons, sed fontis in urbe ; I, 729) : 664, 1125
- Epistre liminaire de J. -A. de Thou* : voir *Traduction de l'Epistre...*
- Épitaphe* ["du sr. Raspin qu'il a faicte depuis peu"] (Tandem Rapinus heic quiescit, ille qui ; II, 320) : 652, 720, 724-725, 1122, 1322, 1338, 1342
- Épitaphe d'Anthoyne de Saint-Jean, sr d'Aunoux, maistre de Camp des bandes de Piedmont* (Je suis d'Aunoux : si tu veux d'avantage ; I, 13) : 135, 193, 198, 199 n., 211, 869, 871 1134, 1136, 1320, 1347
- Épitaphe de Charles de Villemontée* : voir *Ad tumulum Car. Villamontæi* (Hic ubi marmoream).
- *Épitaphe de Monsieur Rapin* (Allez Chantres sçavans, allez testes sacrees ; III, 269. De J. Prévost du Dorat) : 754, 760
- [*Épitaphes*] : voir aussi *Le Siègede Poitiers* et [Tombeaux].
- Épître à Sainte-Marthe* (à propos du cheval prêté) : voir *Nicolaus Rapinus Scævola Sammarthano...*
- *Épître liminaire des Vers mesurez* par H. Caillier : 1117
- [*Épîtres d'Horace*] :
- I, 1, voir *A Monseigneur de Harlay...*
 - I, 2, voir *Deuxiesme Epistre du premier livre...*
 - I, 6, voir *Sixiesme Epistre du premier livre...*
 - I, 18, voir *Dixhuictiesme Epistre du premier livre...*
 - I, 19, voir *Dix neufiesme Epistre du premier livre...*
- Épître liminaire* (écrite pour l'édition projetée des œuvres latines, en 1603) : voir *Selecta ex pæmatiis...*
- Épode VII* : voir *Version de la VIIe Epode d'Horace...*
- Ex Anacreonte in suum somnium* (De nocte cum supinus ; III, 57) :
- Ex Gallico* (Qui direpturus tua commoda venerat hostis ; II, 153) : 1143, 1257, 1285
- Ex Græco* (Pauper eram juvenis : dives sum ætate senili ; III, 31) : 944
- Ex Minnermo imitatio* (Quæ vita aut quid jucundum sine amore jocosque ? III, 32) : 944-946

F

- *Forte fuit, Thoi in comitatu* (III, 248. De Charles Ménard) : 755
- Fragmentum* : voir *Jacobo Gilloto... fragmentum*.

H

- Harangue de Ciceron prononcee au Senat en presence de Jules Cesar apres sa victoire contre Pompee, pour le remercier du restablissement de Marcus Marcellus* (Ce jour icy, Messieurs, mettra fin au long silence dont j'ay cy devant usé... III, 201) : 513-514, 696, 702, 842, 861, 865, 1124, 1252, 1258, 1260-1261, 1331
- Henrico III. Galliarum et Poloniae Regi, de suo post devictos Germanos et Helvetios in Urbem reditu* (Qua tu, Henrice, die rediisti victor in urbem ; I, 334) : 428-429, 1013, 1137
- Hic jacet Henricus, Musarum et Martis alumnus* (Épitaphe de Henri III, III, XIV) : 473
- Homere parle* (Magnifique Seigneur tout plein de valeur haute ; II, 294) : 647-648, 857, 936-937, 1023-1024, 1030

Hortulus : voir *Jac. Aug. Thuano... Hortulus*;

Hymne sur la naissance de Monseigneur le Dauphin (Que n'ay-je cent voix pour célébrer l'honneur ; I, 674) : 620-623, 687, 867, 873, 875, 879, 906-914, 1034, 1057-1058, 1063, 1072, 1089, 1090, 1107, 1138, 1139

I

I. A. T. : voir *J. A. T.*.

Iambiques dimètres (Ces vers ne sont au temps qui court ; III, 106) : 706, 1060, 1104

Imitation de Marcial. A Monsieur Castrin (Pauvre toujours tu seras, Castrin, si pauvre tu es né ; III, 113) : 700, 1060, 1258, 1266

Imitation ou Paraphrase d'un Épigramme Grec (Un jour Diane bien fâchée ; I, 68) : 163, 220, 952-956, 1009, 1017, 1166, 1170, 1180, 1263, 1273

In Alsinoëm (Seminat Alsinoës versus, quorum ipse videri ; III, 37) : 1151

In Arsinoën inveterascentem (Arsinoë malit meretrix quam lena vocari ; III, 34) : 1150

In Bezaë obitum (Beza satis vixit si famam & tempora spectes ; II, 367) : 698, 1137

In donarium Lipsii : voir *In togam pelliceam Justi Lipsii*

In eandem [Pyramidem Castellianam] (Hic ubi quadratam circumspicis advena molem ; II, 190) : 527, 529, 1143, 1146

In Eclogæ Auctorem (Incipite ô dulces ovium pecorumque magistri ; III, X) : 520 n.

In effigiem adsectoris Pict. (Talis eras quondam Pictavum adsector, et arte ; I, 246) : 301, 302, 306, 308, 329-330, 347, 1208, 1210

In ejusdem [Divæ] *effigiem* (Nil moror hanc faciem : mentem, non corpus, amavi ; III, 39) : 1124, 1165, 1185, 1198

In Epigraphen Portæ Gergolianæ his verbis conceptam : "Ad isthæc propugnacula fabricanda Faber ferro fecit impavidus, Regi præsidio, bonis tutamento, hostibus terrori, otio sibi. Deus auctor. Rex favitor" (Fecerat ingestis hæc propugnacula terris ; II, 152) : 494, 1018, 1125

In eundem [Aumalium Melitensem equitem] (Nocturno iste dolo Dionysi ceperat urbem ; I, 464) : 493 n., 500, 900, 1144, 1145, 1342

In eundem [d'Auroux] (Quid juvat hos cineres moritura ornare tabella ; I, 16) : 135, 193, 1134, 1136, 1143, 1347

In eundem [pædagogum] (Caulam, deinde scholam coluisti ; nunc colis aulam ; II, 159) : 494, 900, 1144

In eundem [pædagogum] (Sume pedum et ferulam : dabitur tibi purpura Romæ ; II, 160) : 494, 1144

In eundem [Passium] (Amissam dum fles uxorem carmine Passi ; III, 35) : 1151

⊗ *In Exultationem Galliæ propter Leonem XI in papatum erectum* (Gallia pontificem dum vult placare Leonem ; distique signé Rapin) : 1346

**In Fatum Nicol. Rapini* (Tacete Musæ, vos etenim luctus vetat ; III, 239. De Goutière) : 754

In Gallum (Jactare census, Galle, non cessas tuos ; III, 29) : 900, 1151

In Insulanum, pragmaticum Parisiensem, pro Scaligero hendecasyllabi (O res ridicula et simul pudenda ; II, 44) : 299, 341-343, 853, 980, 1003-1004, 1007, 1124, 1129, 1342

In iudicem gulosum (Insulsus ille notus omnibus iudex ; III, 29) : 900, 1150

In Iustitiæ nothæ effigiem (Quæ Dea tot gemmis gravis et spectabilis ostro ? III, 35) : 996, 1152

In Lagierum adsessorem (Regia quinque dies sedisti ad pulpita iudex ; I, 245) : 301, 302, 306, 308, 329-330, 347, 1124, 1208, 1210

In longos nasos ludicrum : voir *Ejusdem in longos nasos Ludicrum*.

In Mævium (Cum gravidam uxorem esse tuam vis dicere, Mævi ; III, 30) : 900, 1151

- *In N. Rapini P. Tumul.* (Vos ô fœlices Musæ, vos sacra caterva ; III, 260. De J. de La Garde-Élys) : 754
- In obitum Joannis Passerati* (Nos qui Passeratum plures jam vidimus annos ; II, 280) : 618, 1134, 1137
- In obitum Jo. Morelli viri clarissimi et doctissimi carmen iambicum, authore Nic. Rapino apud Pictonas Lestodiocla* (Adeste sacri quotquot estis milites ; I, 284) : 269 n., 340-341, 383, 753, 996, 1001, 1133, 1137, 1354
- *In obitum N. Rapini* (Ex quo ira premunt rigidi te busta sepulchri ; III, 254. De Salomon Certon) : 627, 751
- In Pædagogum* (Grammaticus nuper, nunc aulicus, ante bubulcus : II, 158) : 494, 1144, 1146
- In Passium* (Passius uxorem querulo dum carmine deflet : III, 34) : 1151
- In Proscriptos* : voir *Traduction des vers precedents.*
- In Pulicem* : voir *De Pulice...*
- ØIn Pyramidem* (Curia, Ibere, Coto, luge, exhilarare, triumphæ ; distique non signé) : 1346
- In Pyramidem Castellianam* : voir *Ejusdem pro pyramide Castellia Epigraphe.*
- In reditum Reginæ Margaritæ in Gallias* : voir *De Margareta Valæsia... Epiphenomenematicum.*
- Inscription de Terre-Neuve* : voir *Vents soufflez en toute saison.*
- In togam pelliceam Justii Lipsii, quam ille supremis Testamenti tabulis Divæ Virgini Hallensi donarium suspendi jussit Epigramma* (Lipsius ut moriens exacto frigore sensit ; I, 735) : 685, 868, 1125, 1130, 1134, 1136, 1338
- In versioem Orationis pro M. Marcello ad Brulartum Henrico IIII a secretioribus epistolis* (En pro Marcello Cæsar jam Gallicus orat ; II, 411) : 513-514, 703, 861, 1124, 1261
- In Vesanum advocatum Parisiensem* (Dixisti nuper, torvum adridente Senatu ; II, 307) : 899, 1124, 1132
- In Victoriæ Ebriacæ* (Mœnibus a Druidum revocans victoria Regem ; II, 147) : 480, 899, 996, 1137, 1138, 1141

J

- Jac. Aug. Thuano in suprema Senatus Curia Præsidi Hortulus* (Hanc quam mitto cucurbitam recentem ; II, 413) : 675, 678, 851, 857, 997, 1122, 1128, 1129, 1210, 1212-1213, 1342
- *J.(acobi) A.(ugusti) T.(huani) Sen Par. in arcem Mallianam Scæzon* (O quæ minaci quaque despicias fronte ; I, 186) : 315-316, 329, 334, 1208, 1213, 1240, 1288
- Jacobi Cujacii Jurisconsultorum Principis Epitaphium* (Dum sacra et leges Cujacius ederet orbi ; II, 151) : 786, 1013, 1134, 1136
- Jacobo Gilloto Senatori* (Quid faciam Pugis si vis me comprehendere paucis ; II, 202) : 556, 795, 1122, 1128, 1130
- Jacobo Gilloto, Majorum gentium Senatori, Fragmentum* (At si tonantis annus hybernus Jovis ; II, 298) : 650-651, 899, 1015, 1122, 1128, 1131, 1210, 1212-1213, 1228
- *Jesuites establis et restablis en France* (1611) : 661, 1357
- Joannis Morelli... tumulus* : voir *In obitum Jo. Morelli... carmen iambicum.*
- Joannis Thuani tumulus* : voir — *Traduction de l'Elegie à Damoiselle Renée Baillet ;*
— *V. C. Joannis Thuani...*
- *Jos. Scaliger in proscriptos* (Proscripsit tua teque quod citatus ; I, 250) : 329, 787, 1208, 1270

L

- L'Abbrégé de l'âme des Estats* : voir *La Satyre Menippée.*
- *L'Académie des modernes Poètes françois...* : 559, 1355 ; voir *L' Amour Philosophe.*
- La Contre-Puce de N. Rapin* (Puce que tant de bons esprits ; I, 269) : 15, 137, 298-300, 302-308, 330, 340, 762, 787, 901, 908-909, 958, 998, 1124 1157, 1159-1163

La Douche, aux Belles Biberonnes des eaux de Pougues. Par M. R. (Belles, qui venez rechercher ; I, 569) : 43, 556--557, 736, 756, 758, 795-801, 816, 847, 851, 856, 863, 864, 960, 999-1000, 1159, 1163, 1166, 1168, 1170, 1174-1176, 1179-1180, 1182, 1192, 1195-1196, 1201-1205, 1321, 1330, 1331

***La Main o u Œuvres poétiques, faits sur la main d'Estienne Pasquier aux Grands Jours de Troye, 1583.**

— Allusions à l'ensemble du recueil et des pièces de Rapin : 338, 345-346, 653, 715, 753, 787, 1124, 1354, 1425, 1451

— I. Quem manibus truncum parva expressisse tabella (I, 300) : 345-346, 1124

— II. Ista Paschasium refert imago (I, 301) : 345-346, 1124

— III. Jam nihil est, generose Pulex, sate virgine Picta (I, 302) : 345-346, 1124

— IV. Fato contigit optimo, ô tabella (II, 47) : 345-346, 1124

L'Amour Philosophe

— Pour habiller en Philosophe (poème liminaire ; I, 531) : 1010, 1195

— Le petit fils de Cypris (I, 531) : 15, 313 n., 396 n., 556, 557, 559-563, 736, 738, 756, 758, 820-826, 851, 852, 856, 863, 864, 938, 935, 938, 955-956, 960, 1001, 1009, 1036, 1165, 1168, 1170, 1178-1180, 1182, 1195, 1198-1204, 1273, 1331, 1355

***La Puce de Madame des Roches :**

Ensemble : 265, 280, 286, 288, 292-293, 296-297, 299, 301-302, 306, 330, 338, 339, 346, 653, 684, 767, 787, 977, 999, 1039, 1124, 1131, 1159-1160, 1210, 1246, 1257, 1323, 1353, 1425

— *La Contre-Puce de N. Rapin* (Puce que tant de bons esprits).

— *De Pulice Pictavii decantato* (Dicta dies Pulici, quod erat temerarius...).

— *De eodem* (Causidicos habuit vigilantes Curia, namque).

— *De eodem* (Parve Pulex, nunc magne Pulex, tot versibus aucte).

La Satyre Ménippée du Catholicon d'Espagne. Et de la tenue des Etats de Paris. (I, 462).

— Allusions générales au pamphlet et à l'ensemble de la collaboration de Rapin : 13, 33, 43, 72, 96, 135, 157 n., 189 n., 337, 372 n., 393, 418 n., 435, 439, 461, 469, 478, 488, 491, 492, 493, 497, 498, 499, 508, 511, 512-513, 602, 660, 663, 734, 759, 835, 861, 899, 965, 973, 974, 978, 1009, 1143, 1146, 1207, 1257, 1321, 1322, 1323, 1330, 1354, 1355, 1411, 1447, 1453, 1454

Rappel des quatre pièces de Rapin :

— *La Satyre Ménippée*, titre : 979

— *La Satyre Menippée*, éd. "princeps" 497, 498, 499

— Rappel des titres des sept pièces de vers :

- I. *En Latin*. (Sur ce que le chevalier d'Aumale fut tué pres le logis de l'Espee Royale).

- II. *In eundem*.

- III. *Sonnet sur la retraicte du duc de Parme*.

- IV. *Sonnet à tous ceux de la Ligue*.

- V. *En Latin*. (Au Roy : sur sa trop grande clemence).

- VI. *En Latin*. (Sur le mesme subject).

- VII. *En Latin*. (Au Roy).

L'Auteur à Robert Estenne (Estienne, on dit qu'à tous propos ; II, 278) : 527 n., 630, 1124, 1126, 1163, 1345

La Vertu du Catholicon d'Espagne : voir *La Satyre Menippée*.

***Le Cabinet Satyrique** (sic) **ou Recueil parfait, des vers piquans et gaillards de ce temps** : 736, 1321, 1358, 1390

Le Catholicon d'Espagne voir *La Satyre Ménippée*

***Le mesme** (Depuis que le cruel tombeau, de Salomon Certon ; III, 275) : 627, 751

***Le Martyre de la Royné d'Escosse** : 416, 1354 ; voir *Sonnet* [sur la mort de Marie Stuart] : Cela restoit encor pour combler nostre honte.

***Le Parnasse des Poètes Satyriques** : 571, 980, 1156, 1320, 1321, 1358, 1391 ; voir *Stances à M. de Rosni*.

***Le Printemps de Claud, Le Jeune, natif de Valentienne, Compositeur de la Musique de la Chambre du Roy, à deux, 3, 4, 5, 6, 7 et 8 parties.** (I, 694)

all. générales : 628, 629, 640, 641, 781, 915, 917, 1047, 1055, 1057, 1356, 1385, 1388 ;

voir *Sur la mort de Cl. Le Jeune*.

***Les Fleurs des plus excellens Poètes de ce temps.**

-éd. 1599 : 559, 1045, 1355

-éd. 1606 : 566 n.

***Le Siege de Poitiers et ample Discours de ce qui s'y est fait et passé** (I, 9).

— Allusions à l'ensemble des pièces de Rapin : 135, 191-199, 203, 236, 383 n., 738, 749, 766, 907, 908, 1132, 1136, 1142, 1289, 1330, 1353

— Rappel des titres des huit pièces :

I. *Ad Illustriss. Guysiae Ducem cum Pictavium advenisset...*

II. *Du mesme* [Corbon]. *Imité du Latin præcedent*.

III. *Epitaphe d'Anthoine de Saint Jehan, s^r d'Aunoux...*

IV. *In eundem*.

V. *Du Capitaine Vacherie, du regiment de Monsieur de Martigues*.

VI. *Du sieur de Montal, dict Carbonnieres*.

VII. *Christophori Hesselini Gascurtii equitis Melitensis*.

VIII. *Du mesme*.

***Les Meslanges de la Musique de E. Du Caurroy** : 481 n., 543 n., 548 n., 588 n., 1047, 1057, 1076, 1111, 1114, 1267

***Les Muses françoises ralliees** de 1606 et 1609 : 558 n., 1391

Les Œuvres Latines & Françoises de Nicolas Rapin, Grand Prevost de la Connestablie de France. Tombeau de l'Auteur avec plusieurs Eloges. Paris, Pierre Chevalier (ou) Olivier de Varennes, M. DC. X. : 12, 123, 393, 398, 427, 434, 446 n., 451, 515 n., 519 n., 524 n., 539, 555, 563, 564, 589, 590, 630, 632, 643, 644, 645, 676, 689, 692, 699, 700, 707, 725, 736, 746, 747, 749, 775, 825, 1008, 1019, 1045, 1069, 1084, 1105, 1109, 1111, 1115, 1117, 1135, 1158, 1249, 1257, 1267, 1319, 1357, 1345

Les Plaisirs du Gentilhomme champestre. Par N. R. P.

— O trois fois heureuse Noblesse : (I, 117) : 5, 6, 14, 43, 57, 65, 67, 73, 74, 75, 118, 135, 145 n., 152, 154, 162 n., 192, 213, 244, 249-255, 259, 286, 326, 327, 328, 331, 334, 337, 348, 464, 539, 543 n., 522 n., 636, 649, 650, 758, 762, 763, 767, 790, 871, 968, 975, 977, 1016, 1055, 1074, 1079, 1101, 1152-1153, 1155, 1163, 1168, 1170, 1177-1178, 1193-1194, 1204-1208, 1213, 1215, 1221, 1228, 1230-1231, 1233, 1237, 1239-1241, 1247, 1288, 1302, 1313, 1321, 1323, 1324, 1330, 1331, 1353, 1385, 1427, 1454, 1455

— Ensemble du recueil, sans distinction d'édition : 148 n., 151, 153-155, 159, 218, 231, 249, 253, 255, 259, 279, 297, 299, 300, 301, 309, 325, 326, 328, 365, 375, 397, 426, 644, 678, 749, 891, 913, 996, 999, 1004, 1008, 1019-1020, 1036, 1124, 1128, 1131, 1165, 1171, 1187, 1195, 1205, 1211, 1222, 1244-1246, 1255, 1302, 1325 n., 1328

— 1^{ère} réédition de 1581 : 279, 315 n., 325-329, 334, 335, 1353

— 2^{ème} rééd. de 1581 : 265, 279, 297, 299, 300, 301, 312-315, 325-326, 329, 332, 334, 335, 339, 785, 1158, 1165, 1207, 1255, 1353

— Réédition de 1583 : 301, 315 n., 326, 347-348, 785, 1194, 1354

— Rééditions de 1584 et suiv. : 326, 325-329, 437 n., 1354

Les Sept Pseaumes Penitentiels mis en vers françois par Nicolas Rapin lieutenant criminel de robe courte à Paris. Dediez au Roy. (I, 368).

— Ensemble : 13, 34, 387, 392, 395, 396, 397-408, 435, 737, 749, 758, 767, 845, 873, 910, 913, 924, 974, 976, 989, 1035, 1249, 1253-1255, 1260, 1273, 1275, 1278, 1281, 1285, 1288, 1327, 1328, 1331, 1354

— Épître dédicatoire : voir *Au Roy*.

— Rappel des titres des sept pièces :

I. Domine, ne in furore¹. *Pseaume VI*.

II. Beati quorum. *Pseaume XXXI*.

III. Domine, ne in furore². *Pseaume XXXVII*.

IV. Miserere mei Deus. *Pseaume L*.

V. Domine exaudi¹. *Pseaume CI*.

VI. De profundis clamavi. *Pseaume CXXX*.

VII. Domine exaudi². *Pseaume II*.

***Le Tombeau de Ronsard**

— Allusions à l'ensemble de la collaboration de Rapin : 35, 323, 339, 381-385, 389, 394 n., 435, 557 n., 715, 753, 936, 978, 1001, 1006, 1013, 1030-1031, 1056, 1058, 1063, 1069

— Voir les deux pièces de Rapin :

- *Ode Sapphique rimée* (Vous qui les ruisseaux d'Helicon frequentez)

- *Nænia pentasyllabica* (Spargite ad hunc lapidem et sarta, poëtæ)

— *Ronsardus nusquam est, immo est Ronsardus ubique (N. Rapin le fils ; III, 481) : 383 n.

— *Sonet. Quiconque aura desir de contenter ses yeux (N. Rapin le fils ; III, 479) 383 n.

***Le Voyage de Me Guillaume en l'autre monde vers Henry le Grand : 757-759**

Les Vers mesurez de Nicolas Rapin grand Prevost de la Connestablie. Dediez au Roy (partie de l'éd. de 1610) : 748, 750, 1357

*Ludovici Samarthani ad Nicolaum Rapinum hospitem suum dum esset Terranovæ M. D. C. III. : 632

Ludovico Sammarthano apud Pictones Propræsidi (Grande nimis pretium mihi, Sammarthane, rependis ; II, 285) : 85 n., 632-633, 1012, 1123, 1129, 1349

Lugete, ô fluviique rivulique (II, 292 : V. C. Christophori Thuani Tumulus) : 135, 269 n., 343-345, 858, 1019, 1134, 1136, 1354

Lusus (Dum surgo ante diem, duo me contraria turbant ; III, 27) : 1011, 1166, 1180

M

*Mæonidæ famam dedit Ilias (III, 243 ; de G. Critton) : 754

Main : voir *La Main...*

*Manibus Nicolai Rapini (Hunc qui cuncta raperet dulcedine cantus ; III, 253. De Charles Rogier) : 754

Martyre de la Roynne d'Escosse : voir *Le Martyre de la Roynne d'Escosse*.

Max. Bethuniaco, Rodoniaci domino (Lusi versiculis licentiosis ; I, 623) : 567, 572, 980, 1156, 1339, 1343

Maximiliano Bethuniæ Rodoniaco Marchioni, apud Pictones Proregi, cum Fonteniacum ingrederetur Epigraphe (Isto pertenui et levi apparatu ; II, 291) : 647-648, 1014, 1137-1138, 1142

Maximini filii Epitaphium (Hic jacet immiti præreptus morte Rapinus ; II, 154) : 486-487, 763, 1122, 1128, 1132, 1134, 1136

Mémoire à Nicolas Courtinier : voir **Correspondance**.

Mercur, pour une mascarade (Courrier à l'aisle viste et forte ; II, 308) : 146, 336, 872, 997, 1002

***Meslanges de la Musique d'E. du Courroy** : 629, 1357, 1388

Miserere mei, Deus. *Pseaume L* (Seigneur, mon Dieu, mon Roy ; I, 384) : 845, 1250, 1280, 1284, 1285

N

***Nænia Nicol. Rapini** (Ergo tu impia, tu scelestâ Clotho ; III, 258. De J. Bonnefons) 754

Nænia pentasyllabica (Tombeau de Ronsard : Spargite ad hunc lapidem, flores et sarta, Poëtæ : I, 314) : 135, 382 n., 383, 384, 394 n., 847, 849, 867, 869, 871, 936, 1002, 1005, 1013, 1023-1024, 1030, 1134, 1136, 1214

Nicolai Rapini ad eundem Ludovicum Sammarthanum apud Pictones Proprætorem extemporanea responsio : variante de *Ludovico Sammarthano apud Pictones Propræsidi* : 632

Nicolai Rapini Elogium. Auctore Scævola Sammarthano (Adeste vods o pii Musarum antistites ; III, 220) : 753, 763

***Nicolai Rapini Pictonis Epicedium** (Feralis quæ digna tibi lugubria pompæ ; III, 241. De N. Richelet) : 755

Nicolai Rapini Tumulus : 747-761

***Nicol. Rapini, quæstoris succincti viri & rei militaris scientia & doctrinæ studiis facile principis, Epicedium.** (Ecquid pullatus miles ? quid turba novena ; III, 245. De Louis Andrieu) : 23, 479, 535 n., 754, 756, 760, 852

Nic. Rapini resp. ad. Ant. L'Oisellium (Dum tu, L'Oiseli, magnusque Thuanus, uterque ; II, 41) : 337, 899, 1000, 1123, 1129, 1339, 1343

Nic. Rapinus P. ad Henricum Navarra Regulum, anno 1589 (Borbonidum princeps, genus ipso a sanguine Regum ; II, 136) : 442, 445, 451-454, 458, 472, 862, 873, 1013, 1015, 1143-1144, 1147

***Nobiliss. et ampliss. viris Achilli Harlæo, Senatus Parisiensis Principi; et Jac. Aug. Thuano, ejusdem Senatus præsidi S.** (Poëticos Rapini quondam ; III, 16. De Jacques Gillot) : 748, 755, 756

N. Rapinus Scæv. Sammarthano s. d. (Parce queri, veterisque fidem culpâre sodalis ; II, 26) : 54, 84, 99, 243, 255-256, 749, 780, 1122, 1128, 1130, 1345, 1359

O

Ode ad clarissimum virum Jac. Aug. Thuanum (Grande virtutis columen, Thuane ; II, 144) : 485, 846, 858, 975, 1036, 1123, 1138

[*Ode alcaïque*] Voir aussi :

— *Ode mesurée à la façon ancienne... au Roy, à son retour de Bretagne* ;

— *Hymne sur la naissance de Monseigneur le Dauphin* ;

— *À Monseigneur le Prince de Condé. 1597* ;

— *À Monsieur de Boissise* ;

— *Ode de N. Rapin... à Salomon Certon* ;

— *Ode tournée de celle d'Horace. Livre III. "Odi profanum vulgus"* (III, 1) ;

Ode à l'imitation de celle d'Orace. Quis multa gracilis te puer in osa (Grand Harlay que je plain mon malheureux labeur ; II, 205) : 543, 544, 564, 711, 909, 1030, 1034, 1036, 1057-1058, 1085, 1092, 1095, 1096, 1110, 1111, 1113, 1303

***Ode à Monsieur Rapin, Grand Prévôt de la Connestablie de France** (D'où vient Rapin que la France, de Scévole de Sainte-Marthe ; III, 97) : 564 n.

Ode anacreontique (O Dieu, que ceux-là sont fous ; II, 109) : 389, 1056, 1058, 1098, 1102, 1105, 1149, 1150, 1153-1154, 1164

[*Ode anacreontique*] Voir aussi :

— *À Diane Simon. Ode anacreontique* ;

— À Monsieur Gillot. *Ode anacreontique* ;

— *Vers anacreontiques*.

Ode de Nicolas Rapin, Grand Prevost de la Connestablie de France, à Salomon Certon...
(Certon, que les Sœurs Aoniennes ont ; II, 272) : 625, 627, 628, 906-914, 936-937, 1003, 1028-1029, 1034, 1050, 1057-1058, 1089-1091, 1107, 1113, 1303, 1359

Ode d'Horace. Livre deuxiesme. Od. XVI. Otium divos rogat in patenti. Tournée et accommodée à nostre temps. Dediee à M. de Villemontee Conseiller d'Estat et President en la Cour des Aydes, à Paris (Villemontee, amy du grand Bethune ; II, 496) : 372 n., 614, 680-681, 702, 784, 845, 1252, 1271, 1309

Ode d'Horace. Livre troisieme. Ode XVI. Inclusam Danaën. Mise en François et accommodée dextrement à nostre temps (Dans une tour d'airain Danaë renfermée ; II, 504) : 680, 712, 845, 1060, 1062, 1084-1085, 1094-1096, 1110, 1120, 1210, 1212, 1228, 1252, 1258, 1268, 1271, 1309, 1341

[*Ode d'Horace*] Voir aussi :

— *Première Ode d'Horace* (I, 1).

— *Delicta majorum immeritus lues, Romane. Hor. Lib. III. Car. Od. VI* ;

— *Dialogue, à sept* (III, 9) ;

— À Monsieur de Sainte-Marthe. *Ode Saphique rimée* ;

— *Ode tournée d'Horace et appropriée au Roy...* (V, 4).

Ode mezuree à la façon ancienne des Grecz et Latins, au Roy, à son retour de Bretagne (Du mesme costé dont l'Océan rabat ; I, 498) : 396 n., 543, 553, 555-556, 592, 749, 853, 867, 923, 1000, 1004, 1016, 1056, 1058, 1063, 1070, 1089, 1090 1107, 1137, 1139, 1140, 1355

Ode mezuree à Monseigneur de Rosni... Grand Maître de l'Artillerie de France (Beau Pasteur de Sicile aux rayonnans cheveux ; II, 265) : 516, 565, 590-592, 852, 867, 909, 1005, 1052, 1057-1058, 1085-1086, 1094-1095, 1097, 1099, 1112, 1137, 1138, 1139, 1140, 1141, 1342

Ode mezuree é rimée prezantée au Roy Henri le Grand pour étrene en l'an 1602 (Henri, branche de Mars, Roy généreus é fort ; I, 669) : 396, 601, 620-624, 859, 867, 878-879, 906-914, 1002-1003, 1028, 1034, 1052, 1057-1058, 1063, 1067, 1093-1096, 1099, 1104, 1114, 1138, 1139, 1141

Ode mezuree é rymée, présantée pour estrene au Roy, Henry le grand en l'an 1602 Avec un hymne sur la naissance de Monseigneur le Dauphin. 620-624, 1356; voir *Ode Mesurée é rimée...* et *Hymne sur la naissance...*

Ode Safique rimée : voir À Monsieur de Sainte-Marthe. *Ode Safique rimée*.

Ode Saphique à Monsieur de Baïf (C'est à toy vrayment, de Baïf, à bon droit ; I, 98) : 121, 160, 217, 220, 222, 246, 330, 339, 385 n., 938, 975, 1032, 1055, 1058, 1062, 1075, 1086, 1088, 1101, 1106

Ode Sapphique rimée (Tombeau de Ronsard : Vous qui les ruisseaux d'Helicon frequentez ; I, 308) : 135, 383-385, 389, 394 n., 853, 867, 869, 871, 872, 880, 907, 910-911, 914, 936, 1001, 1003, 1013-1014, 1023-1024, 1030-1031, 1056, 1058, 1063, 1069, 1086-1088, 1106, 1115, 1134, 1136, 1214, 1357

[*Ode Saphique rimée*] Voir aussi :

— *Sur la mort de Monsieur l'Abbé de Saint-Michel en l'Air* ;

— À Monsieur Gillot, *Conseiller en la Grand Chambre...*

Ode tournée de l'Horace en mesmes mesures. Donec gratus eram tibi (titre de 1610 du *Dialogue, à sept*) : voir *Dialogue, à sept*.

Ode tournée de celle d'Horace. Livre III. Odi prophanum vulgus. Les vers sont alcaïques (Je hay le vulguarye, et je le veux fuir ; II, 500) : 679, 712, 845, 1016, 1060, 1062, 1089-1091, 1107, 1210, 1212, 1228 1252, 1258, 1269, 1311-1312

Ode tournée d'Horace, et appropriée au Roy estant en son armee contre les Reistres. Divis orte bonis. Lib. 4. Od. 5. (Henry, la sauvegarde et seureté de France ; I, 336) : 426-427, 679, 844, 859, 873, 877, 922, 1013, 1137, 1140, 1141, 1252, 1271, 1302, 1304, 1307, 1314, 1343

**Ode V. Sur le trespas de N. Rapin grand Prevost de la Connestablie de France* (Je romps ma pandore, & ne la monte plus. ; III, 279. De Salomon Certon) : 751, 753

Œuvres de l'invention du sieur Rapin (section de l'édition des *Œuvres Latines & Françaises...* 1610) : 845

Œuvres de Rapin (édition 1982-1984) : 5, 6, 8, 35, 315 n., 375 n., 451 n., 462 n., 467 n., 529 n., 566 n., 568 n., 585 n., 624, 640, 643, 661, 667, 676, 680, 682, 692, 749, 861, 876, 930 n., 910 n., 932 n., 933 n. 941 n., 949 n., 1009, 1015, 1039, 1982 1074, 1077, 1086, 1094, 1100, 1117, 1156, 1188, 1326 n., 1359, 1453

O France, ô grand Paris, doux sejour de mes peres (*Sur le retour de la reine Marguerite à Paris* ; I, 720) : 684, 1250, 1257, 1293-1294, 1249, 1257, 1260, 1274, 1345

**Ostende.*

Ensemble : 653-654, 1250, 1256, 1297, 1299, 1341, 1356

Rappel des quatre pièces de Rapin :

— 1. Petit Champ de guerriers où tout le monde a l'œil (I, 703).

— 2. Sur un bord estrange, plein de grands chefs de guerre (I, 705).

— 3. Desjà plus de trois ans ce petit coing de terre (I, 706).

— 4. Vaincueurs de tant de maux, je reste un coing de terre (I, 707).

O τῷ παρόντῳ συμπέσων σκιαμαχεί (III, 46) : 951

P

**Panégryrique de Monseigneur le duc de Sully* (de Charles Duret) : 667, 1357

Perspicuus vitro pulvis, qui dividit horas (II, 416) : 1339

Petit champ de guerriers où tout le monde a l'œil (*Ostende* I. I, 703) : 1250, 1296, 1329, 1341

Petri Pithæi doctiss. viri Epitaphium (Vidit sepulto vindicantem squallidos ; II, 195) : 539, 1004, 1134, 1136, 1137

Petri Pithæi Tumulus (Gradum, viator, siste, pauca dum legis ; I, 490) : 538-539, 852, 858, 1134, 1136, 1137

Philippi Portæi exequiæ ad Jacobum Gilotum Majorum gentium Senatorem (Hei mihi, quæ tristis noctu me afflixit imago ? II, 382) : 65 n., 75 n., 135, 289 n., 618, 628, 708-709, 752, 753, 781, 782, 891, 976, 1001, 1004, 1006, 1017, 1019, 1036-1037, 1134

Pictavii, anno M. DC. VI. (Dum cane ferventi Ligugæas quærimus umbras ; II, 402) : 105 n., 676, 1122, 1128

**Plaidoyé de M. Dollé* : voir À Monsieur Dollé, sur son Plaidoyer

**Plaintes de la Reine Marguerite* : voir

— **De Margarita Valæsia...Epiphenonematicum* ;

— O France, ô grand Paris, doux sejour de mes peres ;

— Ἐκ τῶν Λατίνων στίχων

Plaisirs du gentilhomme champêtre : voir Les Plaisirs du gentilhomme champêtre.

**Plangebatur, nuper sibi mæsta Rapinum* (III, 257 ; de Claude Chrestien) : 755

Porro Thuane, liberis cervicibus (II, 376) : 681, 1144-1146, 1338

Pour le tombeau de Monsieur Dupuy, Conseiller au Parlement. Vers iambiques dimetres (Dupuy, qui des Cieulx, où tu fays ton doux sejour ; I, 742) : 678, 703, 706-707, 1002, 1045, 1060, 1062, 1081 1084, 1104, 1133-1134, 1136, 1337

Première Epistre du premier livre : voir À Monseigneur de Harlay...

- Première Ode d'Horace. Mæcenas atavis mise en françois et accommodée à notre temps. Adressée à Monseigneur le Duc de Sully, Pair de France* (Race des Ducs de Flandre, illustre de Bethune ; II, 492) : 12, 623, 679, 785, 845, 860, 1252, 1303, 1305 1308, 1322
- *Prosopopeia Ostendae. Urbs loquitur* (Area parua Ducum totus quam respicit orbis ; de Grotius ; I, 703) : 1271
- Première Satyre du premier livre* : voir *Traduction de la première Satyre.*
- Printemps de Claude Le Jeune* : voir *Le Printemps...*
- Pro Marcello* : voir *Harangue de Cicéron...*
- Pro nato Aureliano Duce, ad Henricum IIII* (Ecce tibi natus puer est, Henrice, secundus ; II, 401) : 687, 1138, 1140
- Psaumes* : voir *Sept (Les) Psaumes Penitentiels.*
- Puce* : voir *La Puce. de Ma dame des Roches.*
- Pusæi tumulus* (Claudant tabernas venditores aleæ ; III, 36) : 1150
- ⊗ *Pyramis* (Curia, Parisium, Mundus, Cottonnus agit ; 6 vers non signés) : 1346

Q

- Quelques sonnets du premier livre de ses Jeunesses. À H. D. C.* (I, 87) ;
- Ensemble : 125, 163, 220-221, 223, 1008, 1165-1166, 1170, 1191-1192, 1328
 - I (Ce que je sen n'est pas encor aymer) : 1165-1166, 1170, 1181
 - II (En contemplant cette grace benine) : 1165-1166, 1170, 1181-1182, 1191-1192
 - III (Que fais-tu, pauvre amant, regarde où tu t'adresses) : 1165-1166, 1170, 1186, 1191
 - IV (Donques fay-moy mercy, ou me donne congé) : 1165-1166, 1170, 1174, 1192
 - V (Si ce n'estoit, Maistresse, que je t'ayme) : 1165-1166, 1170, 1192
 - VI (Ha pleust à Dieu que je puisse haïr) : 1020, 1165-1166, 1170, 1182, 1186, 1192
- Qui digitis floccos legit, et sua complicat in se (*Derniers vers* ; II, 509) : 731, 817, 1122, 1340

R

- Rapinus Paschasio* (Nullum Paschasio parem aut priorem ; II, 290) : 537, 1122, 1131
- Regrets sur la mort de Monsieur des Portes, Abbé de Tyron* (Des Portes est mort : ha malheur ! Que fay-je plus ; II, 395) : 135, 391 n., 392 n., 423 n., 473, 708-713, 765, 846, 868, 977, 1003, 1031, 1037, 1045, 1060, 1062, 1081-1083, 1085, 1103, 1134, 1136
- Remedia amoris* : voir *Du Remede d'amour...*
- *Remerciement à Monsieur Myron [...] Lieutenant Civil en la Prevosté de Paris cy-devant Prevost des Marchands, par le peuple de Paris* : 664 ; voir
- *Ad fontem Myronianum.*
 - *Epigraphe ad alium Myronianum.*
- Reponce. Les vers sont iambiques dimètres* (Besly de Fontenay l'honneur ; II, 404) : 544, 689, 1060, 1082-1084, 1104, 1123, 1126-1127
- Response* (au Sonnet de Sainte) : voir *Divers sonnets, X.*
- Ronsard au mesme Seigneur* (Les François m'ont tenu pour un second Terpandre ; II, 297) : 647, 649, 664, 869, 936-937, 1023-1024, 1030, 1137

S

- [*Satires d'Horace*] voir :
- *Traduction de la première Satyre d'Horace* (I, 1).
 - *Version de la Satyre VI d'Horace* (II, 16).
- Satyre Menippée* : voir *La Satyre Menippée.*

***Satyre IX. À Monsieur Rapin** (Rapin le favori d'Apollon et des Muses ; de Régnier) : 709-712, 747

Second Livre du Remede d'Amour. Traduction d'Ovide (Jusqu'icy nous avons l'envie combatu ; II, 78) : 1252

Selecta ex poëmatiis N. Rapini, delictorum militarium olim in Gallia Tribuni. Achilli Harlæo, Senatus Principi (Scripsi juvenis, scripsi vir... ; III, 18) : 643-645, 749, 1045, 1121

Sept Psaumes : voir *Les sept Pseaumes Penitentialz*.

Siège de Poitiers : voir *Le Siège de Poitiers*.

Sixiesme Epistre du premier Livre. "Nil admirari". A Monsieur de Chamlay, Maistre des Requestes ordinaire de l'Hostel du Roy (N'admirer rien, Chamlay, presque est la seule chose ; II, 441) : 651, 701-702, 785, 844, 946, 974, 1025, 1148, 1150, 1153-1154, 1252, 1303

Sonet (Par quel humble devoir, par quel humble service) : voir *À Monseigneur de Harlay, President en la Cour de Paris*.

***Sonet**. Quiconque aura desir de contenter ses yeux (N. Rapin le fils) 383 n.

Sonnet [sur la mort de Marie Stuart] (Cela restoit encor pour combler nostre honte ; I, 350) : 114, 414, 1134, 1136

Sonnet. À C. B. (Autre que vous aux champs ne m'a faict plaire ; I, 113) : 154, 244, 249-252, 326, 327, 328 n., 1019, 1165-1166, 1170, 1194, 1205, 1208, 1211

Sonnet à tous ceux de la Ligue (François desnaturez, bastards de ceste France ; I, 467) : 499-500, 513, 1143, 1145, 1146, 1147, 1342

***Sonnet de Sainte** : 563

Sonnets (des *Plaisirs du Gentilhomme champestre*) :

— Allusions à l'ensemble des six pièces : 326-327, 329, 331, 1165-1166, 1208, 1211

— I (Me faut-il donc quitter ces solitaires roches ; I, 220) : 326, 1020, 1165-1166, 1205, 1208, 1211

— II (Fascheux honneur, miserable contrainte ; I, 222) : 326, 327, 996, 1165, 1166, 1205, 1208, 1211

— III (Sur le sablon poly de l'Olonnoise rive ; I, 224) : 329, 331, 1165-1166, 1171, 1187, 1195, 1205-1206, 1208, 1211, 1329

— IV (Bien que je porte au cœur vostre image assez paincte ; I, 226) : 329, 331, 996, 1165-1166, 1183-1184, 1208, 1211

— V (Ce me fut un grand heur, pour dire vray, maistresse ; II, 228) : 329, 331, 1165-1166, 1184, 1208, 1211

— VI (Pour avoir dans le sein la gentile peinture ; II, 229) : 329, 331, 996, 1165, 1166, 1184, 1208, 1211

[**Sonnets**] voir aussi :

— *Divers sonnets*. (de l'édition de 1610)

— *Quelques Sonnets du premier livre de ses Jeunesses*.

— *À Monseigneur de Harlay, Premier President au Parlement de Paris*.

— *À Monseigneur de Harlay, President la Cour de Parlement. Sonet*.

Sonnets présentés au Roy. Mars 1579.

— Allusions à l'ensemble des "Dix-huit sonnets contre la Ligue" : 376, 377 n., 393, 438, 457, 458-469, 470, 507, 913 n., 981, 1009, 1143-1144, 1146, 1147, 1192, 1327, 1328, 1330, 1331, 1358

— I. (Ne vous pouvant, sire, voir à propos ; I, 421) : 468

— II. (Ce n'est assez que la Grace Divine ; I, 423) : 458, 765, 817, 862

— III. (Ne croiès pas ces gens qui vous conseillent ; I, 424) : 465, 765

— IV. (Sur toute chose, il est de besoin, sire ; I, 425) : 465, 765

- V (Eslevés donc maintenant vos esprits ; I, 426) : 461, 465, 466, 765, 873
- VI (Faistes marcher promptement vostre armee ; I, 428) : 463, 464, 465, 466, 765
- VII (Mais vous, Ligueus forcenés, dites-moi ; I, 429) : 460, 1147
- VIII (Que faites-vous, pauvres gens insensés ? I, 430) : 460, 461
- IX (Que servent donc tant de processions ; I, 431) : 458, 460
- X (Vous faites pis que tous les Heretiques ; I, 432) : 458, 463, 467, 468
- XI (Autant vaudroit que l'Alemant avare ; I, 433) : 458, 459
- XII (Ne prenés plus cette vaine couleur ; I, 434) : 459, 461
- XIII (Les gens de bien de tant bonnes familles ; I, 435) : 377, 459, 462 n., 464, 865
- XIV (Faites donc mieux. Reconnoissés vos fautes ; I, 436) : 463
- XV (Princes du sang, semence genereuse ; I, 437) : 461, 463, 466, 467, 873, 1147
- XVI (Courage donc, chevaliers et soldards ; I, 438) : 461, 466, 875
- XVII (Ne souffrés point que cest Estat de France ; I, 439) : 464, 876
- XVIII (Brave Junesse, effroiable à l'Espagne ; I, 440) : 464, 466, 468, 1145, 1146
- Sonnet sur la retraicte de Duc de Parme* (Mais où est maintenant cête puissante armee ? I, 465) : 492, 500, 1143, 1145, 1146, 1250, 1257, 1285, 1329, 1342, 1355
- Sonnet sur sa mort* [de Joyeuse] (La noblesse du sang, l'alliance royale ; I, 327) : 135, 419-424, 1134, 1136 1155
- Stances à Monsieur de Rosni. Du mesme* (Rosni, de qui le soing brillant ; I, 607) : 11, 176 n., 516, 517 n., 548 n., 565-572, 590-592, 595, 623 n., 639, 666 n., 672, 758, 765, 852, 858, 867, 878, 980, 998, 1001, 1034, 1045, 1119, 1123, 1125-1127, 1129, 1140, 1149, 1155-1156, 1163, 1320, 1321, 1322, 1328, 1339, 1343
- *Stances. Au Roy* (Sire, cette douceur, cette clemence insigne ; t. III, p. 443, de Florent Chrestien) : 512 n., 1339
- Stances sur la ruine de la Pyramide* (Colonne de l'Estat, royale pyramide ; II, 315) : 660-664, 765, 825, 852, 855, 868, 1000, 1144, 1146, 1147, 1339, 1340, 1341, 1343, 1347
- *Sur ce que ledit chevalier d'Aumale fut tué près le logis de l'Espée Roiale* (Comme jadis on vid quand le gregeois orage ; I, 463 n.) : 493
- Sur ce que le chevalier d'Aumale fut tué près le logis de l'Espee Royale.* (Ut Phrygio cecidit Priameïa littore virgo ; I, 462) : voir *En Latin*.
- Sur la bataille d'Yvri. Vers anapestiques* (Chevaliers genereux, qui avez le courage François ; II, 149) : 480, 481-482, 540, 549, 592, 1000, 1056, 1058, 1098, 1100, 1112, 1137, 1142, 1332
- Sur la mort de Claude Le Jeune, Compositeur de la musique du Roy. Vers Elegiaques* (Puis que Le Jeune est mort, le balet des Muses a cessé ; I, 694) : 640-641, 781, 1060, 1062, 1074, 1134, 1137, 1342
- Sur la mort de Messire Christophle de Thou...* : voir *Vers Elegiaques rimez à la cesure*.
- Sur la mort de Monsieur l'Abbé de Saint Michel en l'Her. Ode Saphique rimee. Par Nicolas Rapin Escuyer vi-Seneschal au bas Poictou. Les vers sont trois Saphiques et ung Adonique* (L'Esprit immortel, race noble des Dieux ; I, 256) : 69, 269 n., 339 n., 383, 386 n., 483, 912, 916, 975, 1055, 1058, 1086-1088, 1101, 1106, 1134, 1136, 1353
- Sur la reprise d'Amiens* (France, tu dois à ce coup bastir des temples à ton Roy ; I, 487) : 543, 548-549, 592, 1002, 1056, 1058, 1076, 1079, 1137, 1139, 1141, 1142, 1344
- Sur la trahison de Loste* (Fabula per varias vulgo trajicitur artes ; I, 709) : 1144, 1145
- Sur la treve du Languedoc.*
 - Ensemble des deux pièces : 495, 1340, 1343
 - I : De peur des coups il laissa son espee (I, 444) : 495, 1145
 - II : Voiés si Tholosans sont gens bien entendus (I, 444) : 495, 1145
- Sur le mesme subject.* (Ante, fuit ducibus magnis clementia virtus ; I, 471) : voir *En Latin*.

**Sur le mesme subject* (C'estoit jadis vertu à un Roy mgnanime ; I, 472) : 1143, 1145

⊗*Sur le mesme subiet* (*Sur l'abbatement de la Pyramide*). Voir : *Diruite hanc molem, clamat Coto, diruite inquam*.

Sur l'emprisonnement de la marquise de Verneuil (Amour un jour et Raison debattoient ; II, 310) : 658 n., 1250, 1256, 1292, 1339, 1346

**Sur le trespas de Monsieur Rapin grand Prevost de la Conestablie de France. Stances* (Donques Rapin est mort, & la troupe neuvaïne ; III, 266. De Suzanne Caillier) : 36, 760

**Sur l'execution de Beaupré* (Belpratus jacet hic, princepsque caputque latronum ; III, 423) : 276, 1340

Sur un bord estranger plein de grands chefs de guerre (*Ostende* II. I, 705) : 1250, 1296, 1329

T

Testament de M^e Nicolas Rapin. 25 janvier 1608 (Au nom du Pere, et du Fils, et du S. Esprit, Amen ; III, 403) : 23, 36, 50, 55, 56, 85, 96, 119, 180 n., 181, 290, 484, 533, 572, 605, 608, 637, 639, 652, 672-677, 689, 699, 714-725, 728-735, 737-739, 742, 743, 747, 750, 754, 763, 766, 790, 927, 928, 1322, 1337, 1339, 1340, 1341, 1343

[**Tombeau, Tumulus**] : voir *Tumulus Rapini*. et le tableau des pages 752-753.

Tombeau de Desportes : 16, 680, 688, 703, 704, 707-708, 711, 1006; voir aussi :

— *Philippi Portæi exequiæ* (Hei mihi quæ tristis noctu me adflixit imago)

— *Regrets sur la mort de M. Des Portes* (Des Portes est mort : Ha malheur, que fay-je plus)

Tombeau de Jean de Thou : voir V. C. Joannis Thuani, ... *Tumulus*.

[Tombeau de Joyeuse] : 419-424

— *Annæ ducis Joyeusæ Epitaphium* (Hic Joyeusa jacet, leto præreptus iniquo)

— *Sonnet sur sa mort* (La noblesse du sang, l'alliance royale)

Tombeau de Ronsard : voir *Le tombeau de Ronsard*

**Tombeau de tresillustre et tresvertueuse Dame Madame Loyse Budos, Espouse de Monseigneur le Duc de Mommorancy, Pair & Connestable de France* : 558, 825, 1133, 1355

Rappel des trois pièces (seule la dernière est signée) :

— *Autre* [Tombeau] : Budos qui fut du Ciel le plus parfait ouvrage

— *Autre. Pour mettre sur le Tombeau* : Celle dont le beau corps sous ce Tombeau repose

— *Autre* : L'Univers raccourcy, l'Idée du vray Beau.

Tourné du Latin. "Non amo te, Sabidi " (Jan, je ne t'aimé jamais, et ne puis toutefois dire pourquoi ; III, 113) : 911, 1060, 1252, 1266-1267

Traduction de la premiere Satyre d'Horace. A Monsieur Castrin (Dont vient, amy Castrin, que nul ne se contente ; II, 465) : 523 n., 645-647, 654, 679, 700, 844, 891, 1148-1150, 1154, 1252, 1304, 1309, 1312, 1339

Traduction de la premiere Sylve de Th[éodore] d[e] B[èze] (Desjà tournoit le dos la Romaine avant garde ; I, 63) : 125, 163, 220, 225, 699, 738, 766, 844, 865, 952, 974, 1250, 1255, 1289

Traduction de l'Elegie à Damoiselle Renee Baillet (De mon frere defunct l'espouse bien aïmée ; I, 151) : 135, 269 n., 313-314, 1011, 1133, 1134, 1250, 1255, 1271, 1286

Traduction de l'Epistre liminaire de l'Histoire de Monsieur President de Thou (Sire, quand je me mi premierement à écrire l'histoire ; III, 138) : 741, 782, 844, 1249-1250, 1252, 1255, 1260-1263, 1294, 1331, 1357

**Traduction des Epigrammes latines de Messire Nicolas Rapin Conseiller du Roy en ses conseils, Grand Prevost de France Connestable et Maréchaussée, Juge politique et criminel des champs et armées* (par Postume Rapin) : 1321, 1342

Traduction des vers precedens [J. J. Scaliger. *In Proscriptos*] (La Cour pour ne vous estre à droict representez ; I, 251) : 135, 285, 299-300, 306, 308, 329, 331, 340, 787, 1208, 1250, 1255 1270

Traduction des vers precedents [de J. -A. de Thou : Belle & sourcilleuse place ; I, 187] *par N.R.P.* : 135, 299, 313, 315-316, 329, 1004, 1208, 1211-1213, 1240, 1250, 1255, 1259, 1314

Traduction du *Remède d'amour* d'Ovide : voir *Du Remede d'amour...*

[Traductions de fragments grecs en latin]

— 1. Multiscium cane, Musa, virum, qui multa vagatus (II, 419) : 939-941, 1347

— 2. Appulit Ulysses in Cyclopiis impii (II, 420) : 939, 941-943, 1347

— 3. Plutum mihi ne prædica : haud moror deum (II, 417) : 941, 943-944, 1347

— 4. Aurum ô decus pulcherrimum mortalibus (II, 418) : 941, 943-944, 1347

***Tumulus Rapini** : 180 n., 479, 627, 644 n., 691, 709, 715, 725, 1319, 1357

U

***Ut plebem attererent, Ægypti regibus olim** (III, 467) : 1341

V

Vaincuteurs de tant de maux je reste un coin de terre (*Ostende* IV. I, 707) : 1250, 1296

***V. Amplissimi Claudii Puteani Tumulus.**

Ensemble du livret et de la collaboration de Rapin : 641, 678, 680, 688, 701, 703-713, 752-754, 917, 990, 1036, 1079, 1101, 1135

— *Cl. Puteani Senatoris Epitaphium* (deux versions).

— *Pour le Tombeau de Monsieur du Puy Conseiller au Parlement. Vers iambiques dimètres.*

V. C. Joannis Thuani, Regis Consiliarii & libellorum supplicum in Regia Magistri, Tumulus. Voir :

— *Compositi, Manes, consecrata urna Thuani.*

— *Traduction de l'Elegie à Damoiselle Renee Baillet.*

***V. C. Nicolai Rapini Epicedium** (Visendum cinerem fortunatasque favillas ; III, 234. De Nicolas Bourbon) : 535 n., 754, 757

Ventz, soufflez en toute sayson (Inscription de Terre-Neuve ; II, 366) : 636, 1122

Vers anacréontiques (Heureus Évêque Chartrain ; I, 476) : 549, 737, 872, 920 n., 923, 1056, 1058, 1097-1098, 1102, 1105, 1138

Vers de mesme sujet, non mesurez (Ces vers ne sont faits à la mode ; III, 106) : 1084

***Vers de Monsieur Besly, Advocat du Roy a Fontenay** (II, 404) : 544 n., 689

***Vers Mesurez. A Monsieur Rapin**, (Scévole de Sainte-Marthe ; III, 97) : 564 n.

Vers Elegiaques rimez à la cesure par Nic. Rapin Escuyer, Vi-seneschal au bas Poitou (Or peult bien le Palais et l'Eglise, et le peuple de gens laiz ; I, 293) : 135, 269 n., 344, 383, 386 n. 383, 386 n., 483, 784, 852, 858, 1018, 1019, 1055, 1058, 1076, 1078-1080, 1101, 1134, 1136

***Vers François sur la victoire obtenue les Allemans & Suisses par le Treschretien Henry III. Roy de France & de Poloigne.** Par Raoul Cailler Poitevin : 425, 1354

Version (Aube rameine le Jour, pourquoy nostre aise retiens-tu ? II, 260) : 629, 1047, 1057, 1060, 1252, 1258, 1266-1267

Version : variante de *Traduction des vers precedens* (de J.J. Scaliger).

Version de la Satyre VI d'Horace, du Livre II, par M. Rapin, P. (C'estoit cecy que j'avoy desiré ; II, 478) : 357 n., 671, 673, 675, 679, 681, 844, 993, 1148-1150, 1207, 1210, 1212, 1238, 1252, 1303, 1310, 1314, 1321, 1322, 1343

Version de la VIIe Epode d'Horace en vers mesurez Nic. Rap. (Où court-on ainsi en fureur ?
Quels Bastions ; II, 141) : 227, 473, 679, 844, 865, 866, 1056, 1058, 1080-1082, 1083,
1103, 1137, 1143, 1144, 1146, 1252, 1258, 1269, 1302, 1304, 1307, 1314, 1343

Vers mesurez (section de l'éd. de 1610) : 123, 748, 753, 1117

Vers senaires et dimetres au Roy, à son retour de Bretagne (Voicy l'heureux temps, voicy
l'admirable jour ; II, 200) : 543, 553, 555-556, 592, 846, 1056, 1058, 1080-1083, 1103,
1137, 1139, 1140, 1141

Virgile à Monsieur de Rosny (De ce fond caverneux où jadis mon Ænee ; II, 296) : 647-648, 857,
859, 863, 936, 1023-1024, 1030, 1137

X

Xenion : voir *Amplissimo viro Achilli Harlæo Senatus Principi. Xenion.*

“XVIII sonnets contre la Ligue” : voir *Sonnets présentés au Roy. Mars 1589.*